

DIARIO DE LA MARINA

EDICION DE LA TARDE

8 PAGINAS

ACOGIDA A LA FRANQUICIA E INSCRIPTO COMO CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLAS EN LA OFICINA DE CORREOS DE LA HABANA

8 PAGINAS

AÑO LXXXII

3 CENTAVOS

Habana, Jueves 15 de Octubre de 1914.

3 CENTAVOS

NUMERO 240

BRUJAS EN PODER DE LOS ALE-

Actualidades

El señor Ferrara ya ha vuelto de la anarquía. Ayer en la Cámara hizo todo lo contrario que lo realizado por él en la noche en que se conmemoraba el aniversario del fusilamiento de Ferrer.

Cuando todos sus correligionarios y especialmente los señores Mendieta y Machado tenían la cara hosca y se expresaban como desesperados, él andaba sonriente y afirmaba que estaba seguro de que su partido tendrá las necesarias garantías en las próximas elecciones.

La Junta Electoral, decía, dictará en breve una serie de medidas tendientes a hacer respetar el derecho de todo elector.

Y, efectivamente, cuando el señor Ferrara se expresaba así, ya la Junta Central Electoral había resuelto, sabia y legalmente, el grave conflicto.

Los unionistas podrán, en virtud de dicha resolución, acudir a las urnas con candidaturas propias, sustituyendo el nombre y emblema que en las actuales figuran por otros distintos.

Las razones en que la Junta Central Electoral se ha apoyado para tomar esa satisfactoria solución son tan claras y convincentes que basta leerlas para convencerse de dos cosas: primera, de que todos los electores podrán acudir a las urnas en iguales condiciones; y segunda de que el Gobierno no tiene interés alguno en perjudicar a los unionistas para favorecer a los zayistas, puesto que, como ven nuestros lectores, la Junta Central Electoral, al acordar su sabia y conciliadora medida, ha procedido "en vista de la comunicación de la Secretaría de Gobernación, fecha de ayer, y escrito que la acompaña."

Tenía, pues, razón el señor Ferrara para estar sonriente y optimista. Y es de creer que a estas horas estén ya más tranquilos y satisfechos los señores Mendieta y Machado.

Post nubila Phebus.

EL SALVAMENTO DEL VAPOR INGLÉS "VALENTIA"

Hoy llega a la Habana después de estar seis días embarrancado.-Lleva 207.000 pesos en granos de trigo para Río Janeiro.

EL "MEXICO"

Esta mañana fué despachado el vapor francés "México" llegado anoche de Burdeos, Coruña, Vigo, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Demoró 25 días en todo el viaje y 17 desde el último puerto, porque vino remoltonándose para evitar encuentros con cruceros alemanes.

En toda la travesía no tuvo novedad alguna y el tiempo fué bueno.

Trajo 170 pasajeros para la Habana, de ellos solo 6 de cámara, que son el naturalista americano Mr. David Pihlaway, los comerciantes españoles Félix Martínez y Angel Fernández, las señoras Rosario Montoto y María Isla y el viajante de la casa Prieto Hermano señor Isaac Morena.

Además trajo 160 toneladas de carne.

En tránsito lleva 7 pasajeros para Puerto Méjico y Nueva Orleans.

También vinieron en el "México" tres polizones de Canarias.

DEFUNCIONES DE TIFOIDEA

Según la patente del "México" en la última quincena, a su salida de Vigo, ocurrieron en aquella ciudad tres defunciones de tifoidea.

EL "VALENTIA"

De arribada forzosa entró hoy en este puerto el vapor inglés "Valentia" que, como anunciamos, sufrió una varadura en las costas de Pinar del Río.

Al ser despachado pasamos a bordo y hablamos con su capitán Mr. John Penock, que es un amable marino.

Nos dijo que se dirigía de Porth Arthur (Florida) y escala en Pensacola, a donde fué a tomar carbón, hacia Río Janeiro, Brasil, llevando un valioso cargamento.

Este consistía en 700.000 libras de trigo al granel y 9.000 sacos también de trigo, que importan un total de \$207.000.

Al pasar el Cabo de San Antonio, viniendo de Pensacola, de donde salió hace hoy diez días, las fuertes corrientes lo empujaron hacia la costa, embarrancando el día 8 de Octubre por la noche, en los bajos de los Colorados, entre Buena Vista y el Cabo de San Antonio, a 35 millas del Cabo.

El Capitán del "Valentia" mandó

(Continúa en la plana 3a.)

Austria aumenta su ejército en medio millón de soldados

Hay indicios vehementes de que Lille ha sido reconquistado por los aliados

VICTORIA ALEMANA

Berlín, 15.

Dícese que los alemanes han vuelto a ocupar a Lyck y que los rusos evacuaron a Biala.

Los rusos que salieron de Varsovia fueron derrotados con pérdidas de 8 mil prisioneros, y 25 cañones.

VICTORIA RUSA

Petrogrado, 15.

Se ha publicado que en la ribera izquierda del río Vistula y en los caminos de Varsovia e Ivangorod los rusos obligaron a los alemanes a retroceder el día 13 del actual y que un regimiento moscovita hizo prisioneras dos compañías de infantería alemana.

El parte dice que la lucha continúa en la parte sur de Przemysl y que en los demás puntos no ha habido cambio de importancia.

NUEVO RECLUTAMIENTO AUSTRIACO

Viena, Vía Roma, 15.

El gobierno austriaco, además de su orden de reclutamiento en Mosa ha fijado el límite de la edad para el servicio militar en 17 años. Con esta medida tres clases de reclutas son llamados a filas aumentándose en medio millón las fuerzas efectivas del Emperador Francisco José. Créese que este nuevo contingente estará listo para entrar en campaña en un plazo de dos meses.

Diez mil de estos nuevos reclutas han sido alistados en Trieste, en donde la población se haya indignada.

CAYO BRUJAS

Londres, 15.

Anuncia el "Daily News" que Brujas ha caído en poder de los alemanes y que la ocupación de la ciudad se inició a la una de la tarde con la entrada de 250 ciclistas en la plaza.

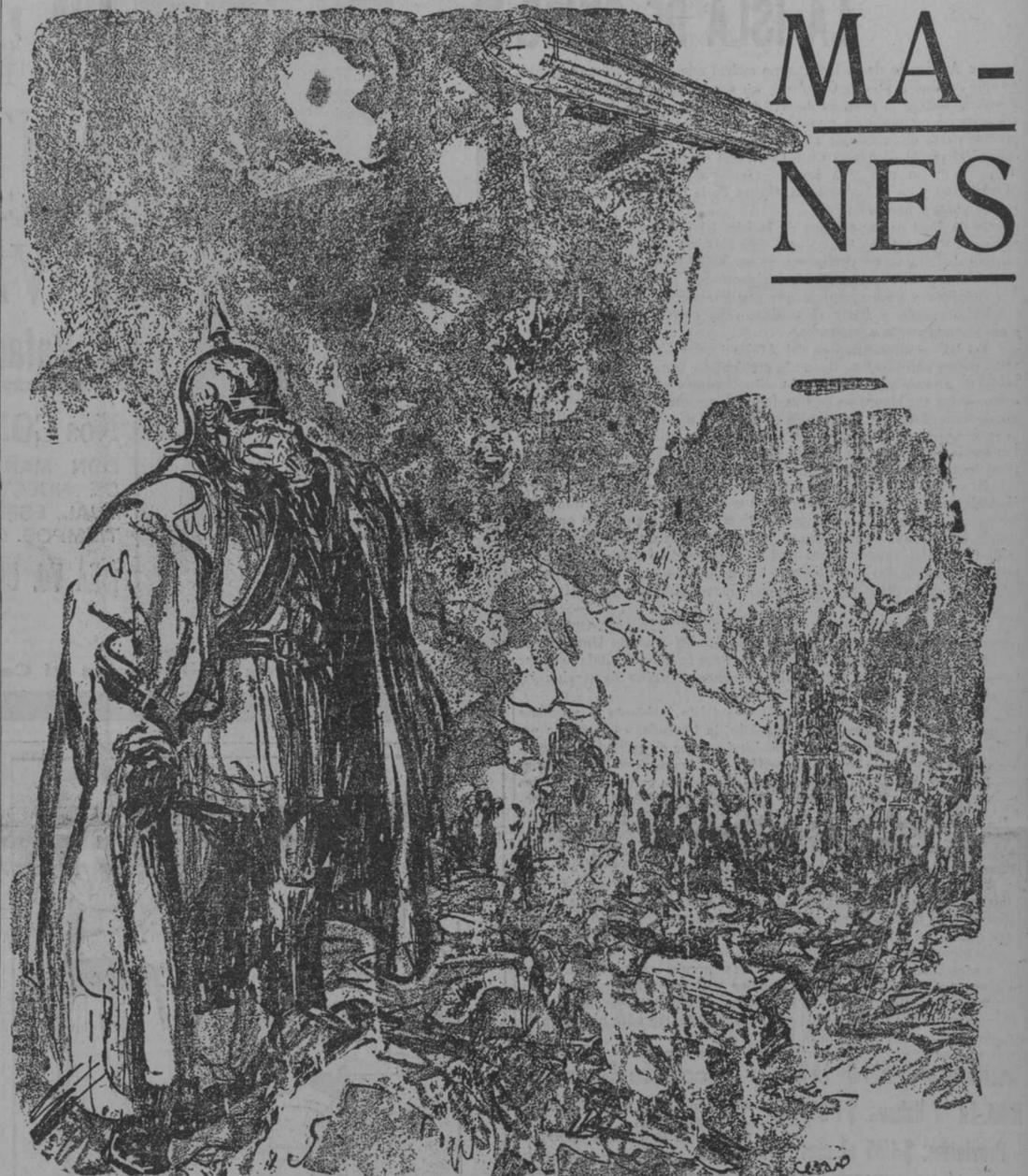
RUSOS Y ALEMANES

Londres, 15.

Durante los combates habidos en estos últimos días los alemanes enviaron varios aviones sobre Varsovia, los cuales arrojaron algunas bombas.

Un Zeppelin fué derribado, y uno de los aeroplanos que arrojaron las bombas fué capturado más tarde a pocas millas del río.

(Continúa en la plana 3a.)



El Kaiser: "Mi corazón sangra también por Amberes".

Solicitando la prórroga de las elecciones

En la Secretaría de Gobernación se recibió esta mañana el telegrama siguiente:

"Holgún, Octubre 15.
Secretario de Gobernación,
Habana.

Si nuestro honrado Gobierno desea que reine armonía en las elecciones y que éstas sean legales, prorrogue por tres meses.

Fornaris, Presidente Provincial Republicano."

La Secretaría le había contestado anteriormente al señor Fornaris, que no está en sus atribuciones resolver el asunto.

DE ESTADO

VISITAS

Los Ministros de España y de la Argentina, visitaron esta mañana, separadamente al Secretario de Estado.

Estibador lesionado

En el Hospital de Emergencias fué asistido esta mañana por el doctor Aróstegui y el practicante Echemendía, de la fractura completa de la tibia izquierda y una herida contusa como de tres centímetros en la región occipito frontal, de pronóstico grave, Genaro Lombillo, natural de Santiago de Cuba, de 74 años y vecino de Sexta número 22, Vedado.

Ante la Policía del Puerto manifestó Lombillo que dichas lesiones se las causó al caerse en los espigones del muelle de San José y en el cual trabaja de estibador.

DIARIO DE LA GUERRA

El plan de los alemanes.-Estratagema que inmoviliza a los aliados.-Las operaciones en Oriente.-De invasores a invadidos.

¿Se va viendo claro?

Presumo que sí. Ni los alemanes piensan en París como un objetivo preliminar, ni con ello resolvían nada de verdadera eficacia para terminar con éxito la guerra.

Si el 70, después de los desastres de Gravelotte y de Sedán, tuvieron que sostener un sitio durante varios meses, ahora, con siete naciones en guerra, con el ejército francés en campo libre y con la frontera del Este cerrada, ¿maldito si hubiesen alcanzado otra cosa que inmovilizar un formidable ejército frente a las fortalezas de París, exponiéndolo a continuas amenazas.

Como ya dije hace días, se abrieron en abanico avanzando sobre la capital de Francia para dar tiempo a que los ingenieros preparasen convenientemente una línea de resistencia escogida de antemano.

Al abrigo de esta línea, han contenido a los aliados, casi inmovilizando todo el ejército francés, el inglés y sus auxiliares de senegaleses, canadienses, indostanos y argelinos. Y mientras todas estas fuerzas permanecen sin avanzar un paso y poco menos que inutilizadas, los alemanes van dominando a Bélgica y se lanzan sobre la costa que parece ser el verdadero propósito.

¿Y qué ganarán con ello si nadie, ni el mismo Napoleón, pudo conseguir ofender a Inglaterra llevando la guerra a su propia casa?

¿Quién sabe! Lo que no fué posible el 814 puede serlo cien años después. Entonces no se conocía la quinta arma y sabido es que los ingleses, dueños del mar, no lo son igualmente del espacio. En este elemento son más fuertes los alemanes y en la conciencia inglesa está el que solo por

ese medio puede ser invadido el territorio.

Un golpe de audacia; un golpe de esos brutales, rápidos, contundentes, puede colocar a Inglaterra en situación de inferioridad, viéndose obligada a deponer su intransigente actitud.

Y este golpe audaz es indudable que se medita y se prepara cuidadosamente en Alemania, porque allí saben mejor que nosotros cuán grande

es el daño que sufren con su marina mercante destruida en parte o encerrada en los puertos, con sus fronteras opuestas amenazadas y con siete naciones en campaña que de un momento a otro pueden convertirse en ocho, en nueve, tal vez en diez.

Claro es que ni Amberes ni Ostende son puertos abrigados porque los pocos fondos del primero y lo abierto del segundo, no se prestan a las

(Continúa en la segunda plana)

POSTALES CUBANAS

Mujeres con aretes en la nariz.-Sigue la invasión india.-Naciones que prohíben la entrada de los indios.-70 caballerías de tierra que se destinarán a cultivar limones.

Bayamo, Octubre 1914.

En una de las estaciones del Ferrocarril de Cuba he tenido la ocasión de ver que bajaban del tren dos mujeres, medio desgreñadas, bastante desaseadas y con trajes andrajosos. La indumentaria las hace aparecer como gitanas. Sus rostros no se diferencian tampoco de los de las trashumantes gitanas. Solo ofrecen una particularidad: que en lugar de llevar los aretes en las orejas, llevan un arete clavado en uno de los lados de la nariz. También se ven circular en el andén algunos indios ingleses, de frente estrecha, mirada sin expresión, pómulos deprimidos, bigote lacio y descuidado, color en-

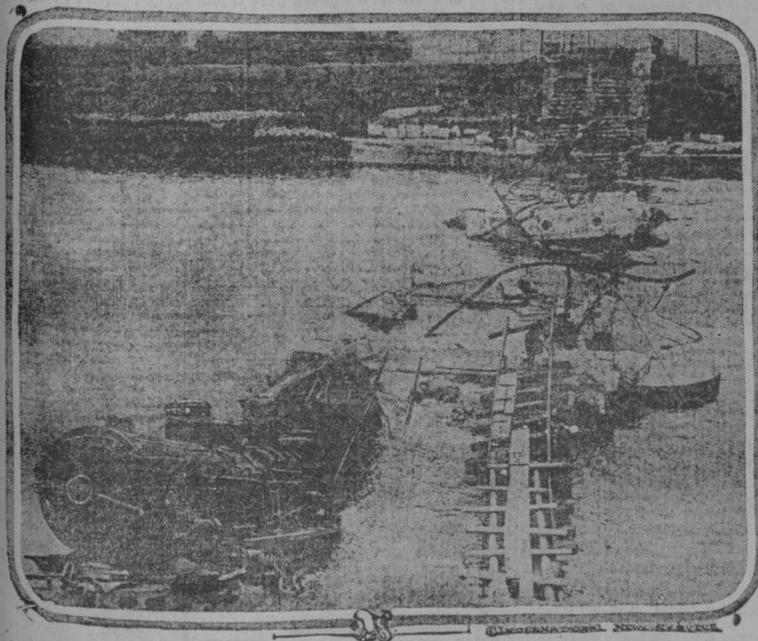
tre amarillento y negro, aspecto escudido, depauperado...

No hay duda que progresamos. Llamé ya la atención en una anterior postal de que estamos amenazados de una invasión de indios. Los hay en Jobabalo. Los hay en Omaja, en las plantaciones de naranjas.

Si no se admite a los chinos en Cuba, ¿por qué son aceptados los indios? Véase las nacionalidades prohibidas por los reglamentos de inmigración de diversos países:

ARGENTINA: A los gitanos no se les permite desembarcar en Buenos Aires y los indios tampoco; BRASIL: Los gitanos se permiten des-

(PASA A LA PAGINA 5.)



Los horrores de la guerra. Un convoy de heridos volado al pasar sobre un puente.-El trágico suceso que nuestro grabado reproduce, ocurrió el 20 de Septiembre pmo. pdo. en las inmediaciones de Lizy, Francia. Un tren de la Cruz Roja Francesa, que conducía a París seiscientos heridos, franceses, ingleses y alemanes, resguardados en uno de los sangrientos campos de batalla de la línea del Marne, fué volado con dinamita, al pasar sobre un puente, y precipitado desde una altura considerable.-Casi todos los wagones quedaron destruidos, y la mortandad fué tan grande, que de las seiscientos setenta y cinco personas, entre heridos, médicos, enfermeros y empleados que conducía el convoy solo se salvaron de la catástrofe 160.-A pesar de las averiguaciones que se han practicado, no ha sido posible comprobar si el tren fué volado por una mina de reloj colocada por los alemanes antes de retirarse, o si todo obedeció a un imperdonable error de los ingenieros franceses, que creyendo volar un convoy enemigo, destruyeron el tren de la Cruz Roja.

DIRECCION Y ADMINISTRACION: PASEO DE MARTI, NUM. 103

APARTADO DE CORREOS: 1010

Dirección Telegráfica: DIARIO-HABANA.

TELEFONOS: REDACCION 6301 ADMINISTRACION: 6201

Precios de suscripción	Habana		Provincias		Unión Postal	
	PLATA		PLATA		ORO	
	Pesos	Cts.	Pesos	Cts.	Pesos	Cts.
12 MESES.....	14	00	15	00	21	20
6 MESES.....	7	00	8	00	11	00
3 MESES.....	3	75	4	00	6	00

EDITORIAL

LA JUSTICIA EN LA ISLA DE PINOS

La Audiencia de la Habana no estimó que Víctor Pérez, el cubano que asesinó a Duncan Campbell, un americano residente en la Isla Pinos, mereciera la pena de muerte en garrote, y le condenó a bastantes años de reclusión en presidio. Esto ha motivado enérgicas protestas por parte de la colonia americana establecida en la isla de las narajanas, al punto de que el Club Comercial de Santa Fe ha acudido al Ministro de su país y a los Secretarios de Estado respectivos en Washington y en la Habana, en súplica de la adecuada protección para sus vidas y haciendas.

Sería fácil demostrar que en la isla del Sur tienen las haciendas y vidas de sus residentes análogas sino mayores garantías que las que puedan disfrutarse en cualquiera de los Estados del Este de la Unión Americana, y no creemos que la legislación de los Estados Unidos sea tan simplista y poco compleja que castigue siempre con la muerte el homicidio simple, y hasta el asesinato con circunstancias atenuantes o sin circunstancias agravantes.

En las colonias europeas del Africa Central—y probablemente en otros países aún incultos, donde la civilización tiene que imponerse por medio de un saludable terror—el delito de sangre cometido por un indígena contra un blanco se castiga inevitablemente con la muerte; pero no nos parece que los americanos residentes en la Isla de Pinos lleguen al extremo de estimar que procede en Cuba la aplicación de esa jurisprudencia. En todo caso, y es lo que importa, no lo estiman procedente ni legal los tribunales de justicia cubanos.

Ni en la Habana ni en Nueva York existe una regla uniforme para el castigo de los homicidas, porque los tribunales de derecho, que no se mueven a estímulos de la venganza, tienen en cada caso que apreciar las circunstancias concurrentes, y justamente a una ciudad americana, la de Cincinnati, cabe la honra de haber albergado a uno de los primeros Congresos de Juristas donde se hizo la humanitaria, aunque quizás exagerada declaración, de que no existen verdaderos criminales, sino enfermos.

Claro está que no será posible encontrar ningún argumento para persuadir a la infortunada señora viuda del infortunado Duncan que el causante de su horfandad acaso no merezca la pena capital; mas por lo visto los jueces de la Habana tienen menos excitados los nervios que nuestros amigos del otro lado del mar.

No nos hubiéramos ocupado de este triste incidente si no fuese porque creemos que, como dijo Franklin, la honradez es la mejor política y que nada distancia más a los hombres que el prurito de no querer ver las cosas como son en la realidad. Esperamos que los funcionarios llamados en auxilio de las vidas de los pineros persuadirán a éstos de que la pena del Talión—ojo por ojo y diente por diente—no es siempre de fácil ni adecuada aplicación en los países civilizados, y que una de las múltiples desgracias que afligen a la humana condición es la de que no hayan desaparecido de la faz de la Tierra, ni en la Isla de Pinos ni en los Estados Unidos, los impulsivos y los violentos.

El drama sangriento que se desarrolló en Santa Fe abrió prematunamente, contra la ley de Dios y la de los hombres, una tumba; y los tribunales de justicia abren al homicida la puerta del presidio, la cual para quien fué toda su vida honrada y no mató por codicia ni por estímulo alguno de los que mueven al criminal de profesión o de instinto, es otra tumba más terrible que la otra, porque en vez del descanso se encuentra en ella la infamia, el dolor y el remordimiento.

Respetemos la memoria de la víctima, compadezcamos al matador y acatemos todos el fallo de los que serenamente, sin odio ni pasión de ningún género, han aplicado la ley.

Suscríbese al DIARIO DE LA MARINA.—En la Habana: \$1'25; en Provincias: \$1'35 al mes.

Licor de Berro

Su elaboración es a base de berro y vinos generosos. El Licor de Berro es lo mejor para catarros, bronquios y pulmones.

DIARIO DE LA GUERRA

(Viene de la primera)

garantías de un Kiel. Pero son bases de aprovisionamiento, para carbonar, para desembarco de heridos y para refugio momentáneo en caso de descalabro. Y, sobre todo, se acerca más de cerca a los ingleses y se les cierra estos dos puertos por los que podían hacer desembarco de tropas a retaguardia de las fuerzas que operan en Francia.

Aparte de esto, los dirigibles cuentan con una estación más próxima que ha de facilitarles el ataque y las observaciones preliminares de rigor.

Por eso creo que el avance sobre París no ha tenido por objeto sino engañar al enemigo y despistarle de los verdaderos propósitos, inutilizando después, frente a un campo atrincherado, todo ese inmenso ejército paralizado a orillas del Aisne mientras ellos se desenvuelven de la invasión rusa y se precipitan sobre la costa de Bélgica.

No creo que quede ya duda alguna sobre lo que dieron en llamar batalla del Aisne. Lejos de ser una batalla, ha sido una de tantas estrategias de la guerra, necesarias para alcanzar ulteriores fines.

De todo esto se deduce que la concepción estratégica alemana y su ejecución hasta el presente, son admirables, prestándose a no pocas enseñanzas; y en lo que a la táctica se refiere, conjeturando tan solo por la ambigua información cablegráfica, bien podemos decir que han obtenido el mayor éxito, pues su avance en Bélgica no ha interrumpido un punto el plan de campaña.

La situación en el oriente no es muy halagüeña para los rusos. Entraron por Galitzia y sus éxitos no fueron interrumpidos. Es verdad que este territorio no ofrece grandes obstáculos naturales y también lo es que Rusia no luchó sino con ciertos núcleos de fuerzas y con

las guarniciones de las plazas, pues el grueso del ejército austriaco estaba sobre el Vistula, apoyando la invasión rusa desde Gracovia.

Mientras los rusos bajaban hacia Lemberg y Yaroslav, los austriacos subían hacia el sur de Lublin y de Ivangorod. Y mientras los rusos (en el norte) entraban en Prusia por Tilsit, los alemanes invadían Polonia por Lodz.

Hoy se encuentran arrojados de Prusia y reconcentrándose sobre la frontera rusa desde la Galitzia austriaca. Y si son ciertos los cables que aseguran la presencia de los alemanes frente a Varsovia, la situación del ruso no puede ser más desahogada pues el enemigo posee ya la mitad de la Polonia, pudiendo establecer en ella una línea de defensa tan formidable como bien definida.

El interés de Rusia por ocupar la Polonia austriaca y alemana obedecía al intento de explotar la idea nacionalista, esperanzada con el apoyo que le prestara el pueblo si lograba sujeción. Pero éste es un asunto de mayor importancia política que militar y por eso tal vez no prestaron los austriacos gran atención a la invasión de la Galitzia.

Ahora se revuelven con furia sobre el invasor y lo arroja. Recuérdese que sostiene hace días que se contaba demasiado poco con el ejército austriaco siendo así que no eran materia despreciable los dieciséis cuerpos de ejército que tenía en las inmediaciones de Varsovia.

Lo que ocurría es que no sabíamos de Austria otra cosa que las palizas que recibía y nunca nos enterábamos de las que proponía; pues si los rusos avanzaban por Austria, los austriacos adelantaban en Rusia mucho más rápidamente sin que nadie nos dijese una palabra.

Y es que Austria, como dice un colega madrileño, no ha tenido buena prensa.

Sorprende a Todos



LA VERACIDAD CON QUE HE-MOS DECLARADO QUE NO GANAMOS NADA AHORA, MATERIALMENTE, MIENTRAS DURE LA ACTUAL CRISIS, Y MUCHOS HAN QUERIDO COMPROBARLO COMPRANDO EN ESTOS DIAS SUS TRAJES DE CASIMIR SUPERIOR DE ALTA NOVEDAD A

\$6⁵⁰, 8⁴⁸ y 10⁶⁰

EN LA ANTIGUA CASA DE J. VALLES S. Rafael e Industria

Nos CONFORMAMOS CON MANTENER LA CIFRA DE NUESTRA VENTA HABITUAL, ESPERANDO MEJORES TIEMPOS.

¡SEA Vd. UNO DE LOS CONVENCIDOS!

Remitimos gratis a provincias el Catálogo Ilustrado.

C 4089

alt 6-29

EL QUE REPOSA MAL SE LEVANTA ENFERMO USE COLCHON MATA LAS ROS & NOVOA, CALANQ. 94. A. 4278

Almanaque-Bailly-Bailliére

Sería suficiente decir que se había puesto a la venta el popular Almanaque-Bailly-Bailliére para 1915, para que el público agotara los ejemplares.

Pero es costumbre inveterada que al dar cuenta de un libro se le vista con las mejores galas, haciendo resaltar por todos los medios cuanto de bueno contiene.

Nozotros vamos a limitarnos a dar algunos títulos de los muchos capítulos que contiene la obra, que son los siguientes: México.—La República de Colombia.—El Polo Sur.—El Canal de Panamá.—Historia del año.—La acción de España en Marruecos.—La Triple Alianza contra el Tripe Acuerdo.—El frío.—La cerveza.—La ley castiga al falsificador.—Historia de la marina.—Diez grandes batallas navales.—Las marinas de guerra comparadas.—¿De quién es el imperio de los mares?—Club náuticos españoles.—Juegos.—Sports.—Bellas Artes, Música, etc., etc.

Como el lector puede ver, el Almanaque Bailly-Bailliére para 1915 no necesita de elogios. Su texto es de por sí recomendable.

Por último, hace una serie de im-

portantes regalos que, seguramente, han de ser del agrado de sus lectores. Está de venta en todas las librerías.

F. MESA Anuncio en periódicos y revistas. Dibujos y grabados modernos. ECONOMIA positiva a los anunciantes.—Luz, 53 (Q).—Teléfono A-4937.

Ferrocarriles alemanes

Según la estadística de recaudación de los ferrocarriles del Estado alemán, referentes al primer trimestre del ejercicio en curso (Abril a Junio), resulta que las recaudaciones exceden a las del mismo periodo del año precedente en 1.741 812 marcos, o sea el 5'06 por 100, habiendo alcanzado la cifra de marcos 36.828.000, contra 35.053.188 en 1912. El tráfico de viajeros ha producido 8.837.000 marcos, contra 8.604.188, y el transporte de mercancías 27.991.000 marcos, por marcos 26.449.000. Resulta, pues, un progreso de 2'70 por 100 en viajeros y de 5'83 por 100 en mercancías.

La circulación durante el primer trimestre de este ejercicio ha consistido en 11.352 expresos, 119.636 trenes-ómnibus y 76.562 trenes de mercancías. En las dos primeras categorías (130.988 trenes), solamente 473 trenes han tenido retrasos de más de diez minutos (expresos) o de veinte minutos (ómnibus); la proporción es de 2'85 por 100, y si se prescinde de los retrasos originados por la espera de enlaces con otras líneas (343 trenes), la proporción de los retrasos realmente imputables a la red del Estado se reduce a 0'42 por 100 del número de trenes.

El material en servicio comprendía 1.125 locomotoras, 2.342 vagones de viajeros, 647 furgones de equipajes y 25.523 vagones de mercancías. El efectivo de vagones de estos últimos necesitados diariamente se ha elevado a un promedio de 7.942 vagones, o sea el 31'5 por 100 del efectivo total, contra 7.387 o 31'4 por 100 durante el primer trimestre del año financiero anterior. El número de vagones suministrados por la Sociedad del material de los Caminos de Hierro del Estado (Staatsbah-Wagenverband) ha sido por día de 7.904 por término medio, o sea 38 menos que los necesitados diariamente, contra 88 en 1912.

Baturrillo

Jesús Barraqué, abogado de prestigio, exsecretario del Gobierno liberal y hombre de clínica de los hermanos Mayo en Chicago, donde se le practicó una delicada operación. Cubeno de los más notables de estos tiempos, se me permitió hacer públicos mis deseos en pro de su establecimiento cabal. Con las esperanzas de su familia están mis deseos. Y... otra vez hagamos justicia a los doctores Mayo, insignes cirujanos que el mundo de la ciencia conoce y admira; y al pueblo de los Estados Unidos donde también la cirugía tiene representantes tan insignes.

Y véase cómo no ha sido más que una ilusión eso de que Cuba iba a ganar inmensamente con la guerra europea. Vámos a verlo; estamos perdiendo lo que no compensaremos con el azúcar a ocho reales, si llega a tanto—que lo dudo. Calcúlese la diferencia entre cuatro y ocho reales; dedúzcase la parte principalísima que se llevarán los accionistas de las grandes compañías extranjeras. De lo que quede en el país, dedúzcase el exceso de precio en todos los artículos de importación que consume el hacendado y el trabajador de campo. Y frente al sobrante pongamos: el exceso de gasto para el resto de la población cubana— inmensa mayoría—el tabaco que no se elabora, la rama que no se vende, la que se pica o pudre, los cueros, la cera, el alcohol, la madera, todo lo que Europa nos llevaba; el quebranto sufrido por la moneda oficial con relación a la plata española en que hacemos las transacciones diarias; súmese todo y compárese; habremos perdido. Y eso, sin contar con que, muertos centenares de miles de europeos que tomaban azúcar y fumaban tabaco, cuando la paz se haga, Alemania, Francia y Rusia tendrán menos consumidores locales para sus azúcares, sobrándoles para exportar más, y menos tabaco de Cuba necesitarán Hamburgo, Francfort y Bremen. Y si queremos más, supongamos, para gusto de los francófilos, que Japón se queda con las Carolinas y Marshall, y Rusia con otras posesiones alemanas; moscovitas y amarillos pueblan territorios de que han desalojado a los alemanes fumadores; el té y hasta el opio sustituyen al tabaco; habremos hecho un pan como unas hostias.

Pensando en estas cosas, y amando a mi patria, prefiero el Kaiser al Zar y a Josihito.

Estudiantes y obreros, gente humilde pero sana, de Santiago de Cuba, apoya en un vibrante manifiesto la candidatura para consejero provincial, de mi amigo Manuel Mateos, escritor ilustrado y competensísimo profesor de matemáticas. Y los manifestantes entienden acto de reparación y prueba de gratitud asegurar ese puesto a un hombre que ha educado a centenares de jóvenes orientales—algunos ya profesionales de buen nombre—y que es en su vida privada un caballero completo, y jefe de un hogar todo virtud y todo resignación cristiana.

Este Mateos—algunos de mis lectores recordarán la defensa honrada que de él hice—fue declarado cesante de un cargo subalterno en la Superintendencia de Escuelas, realmente porque alguien quería su puesto.

DINERO

Con garantía de alhajas de oro, plata y objetos de valor. La casa de mi garantía y la que menos interés cobra en las préstamos. LA REGENTE, Neptuno y Amistad. Teléfono A-4376.

Centro Asturiano de la Habana SECRETARIA

Junta General Extraordinaria. Continuación

De orden del señor Presidente, se convoca por este medio a los señores socios del Centro, para que se sirvan concurrir a la Junta General extraordinaria que se celebrará en los salones del edificio social el jueves próximo día 15 del corriente mes, para continuar en la discusión de las reformas al Reglamento General, que comprende el informe de la Comisión designada para tratar algunos puntos de las mencionadas reformas.

En esta misma Junta se tratará, como asunto preferente, respecto de las reformas que es de necesidad realizar en el teatro "Alhambra". También conecerá la Junta una moción de don Dionisio Peña sobre las reformas aprobadas del Reglamento.

La Junta comenzará a las ocho de la noche, y para poder concurrir a ella y tomar parte en las deliberaciones, será requisito indispensable la presentación del recibo de la cuota social a la Comisión correspondiente.

Habana, 12 de octubre de 1914.

C. 4256

El Secretario R. G. Márquez 4-12.

MAQUINARIA INDUSTRIAL Y AGRICOLA

THE INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY

MOTORES DE ALCOHOL, Gasolina y Petróleo crudo, para toda clase de trabajo que requiera fuerza motriz.

SEGADORAS, RASTRILLOS, CULTIVADORES, ARADOS, GRADAS, DESGRANADORAS y MOLINOS para moler maíz, trigo y otros granos.

Máquinas para arar, de gasolina y aceite crudo, marca "Titán".

Carros de carga, grandes y pequeños, para fincas, y automóviles ligeros para carga.—Hay existencia de piezas de repuesto para todas estas máquinas.

Plantas eléctricas grandes y pequeñas.—Bombas de todas clases.—Maquinaria para panaderías, tostaderos de café, talleres de maderas, trenes de lavado, sorbeteras para helados y toda clase de maquinaria para ingenios.

Importadores: SEELER, PI Y COMP.—OBRAPIA, NUM. 16. Habana.

Para los DIBUJOS CLICHES e IMPRESOS DE SU CATALOGO TRUJILLO SANCHEZ TELEF A 1509 PIDA MODELOS MERCADERES 22 ALTOS

SUCESOS

NO PAGO
Joaquín Maspoche Díaz, de Florida 10, fué remitido al Vivac, por haberse negado a abonarle un trabajo que le hizo Josef Pérez González, de Crespo 88.

RONCABA
Al requerir el vigilante 805 a Manuel Valdés Hernández, para que no durmiera en el Parque Central, le faltó de palabras, por lo que fué remitido al Vivac.

SU INQUILINA
Manifestó la encargada de Prado 55, Marcela Felleva Laca, que anoche formó escándalo en su domicilio Federico Rosains, al insultar a su inquilina Adolfinia Fernández.

EL GRAN ESCANDALO
Los vigilantes 1,051, 110 y 756 condujeron anoche a la tercera Estación por estar formando un gran escándalo en Malecón y Blanco, a los individuos siguientes:

Florencio Meis Fuentes, de Blanco 13, Fernando López López, de San Lázaro 156; Ramón Martínez Rivero, de Bernal 24; Francisco Armas Fernández, de Blanco 20; José Hernández León, de San Lázaro 156; Felipe Hernández Hernández, de San Lázaro 137; Manuel Felipe y Viera, de Blanco 2; Marcelino de Armas y Tomé, de Blanco 13; Octavio Valdés Delgado, de Blanco 17; Francisco Armada Valdés, de San Nicolás 30; José Iglesias Regado, de Camanario 4; Pedro Reigado Marte, de Escobar 71 y Raul Carrillo Soto, de Animas 79.

DOS CAPAS
Al Vivac fué remitido Juan La Torre Borrero, de Salud 100, por haberse apropiado \$10 Cy, importe de dos capas de aguas que le dió a vender Andrés García Pérez, de Industria número 12.

CON UNA CUCHILLA
Un menor desconocido le causó una herida en el brazo izquierdo con una cuchilla en los portales del DIARIO DE LA MARINA, a Eduardo González Vázquez, de Dragones y Zulueta.

SIN LUZ
Dijo Ofelia Romero Puig, de Blanco 85, que el encargado y vecino de la misma, Manuel Díaz Díaz, le quitó la luz eléctrica por estar ella atrasada en el pago de la habitación que ocupa.

CON UNA CANECA
Al caerle una caneca de quiebra en la cabeza, sufrió una herida contusa, el dependiente de bodega, Santiago Balcera Fuentes, de Blanco 50.

PIROPEABA
El vigilante 871 detuvo en Virtudes y Consulado a Gervasio Pérez García, de Prado 80, por piropear a las damas que por dicha esquina transitaban.

DEL CAJON
En la séptima Estación denunció José Suárez Fernández, dueño de la bodega sita en Príncipe 14, que esta madrugada le llevaron del cajón de la

Ya en la primera tuvo ocasión de decir que el señor Ministro de Agricultura, Industria y Comercio había declarado que aun cuando podía considerarse que había plétora de arroz su exportación quedaba subordinada a las existencias que hubiera de trigo y harina, y a los precios que en el mercado extranjero tuvieran los granos.

El caso de la elevación de precios ha llegado, y el Gobierno ha creído necesario establecer aquella prohibición.

Más aun; ha sido materia de hondas preocupaciones este problema, al punto de que se han emprendido estudios para la fabricación de pan en que sea reemplazada la harina.

Se han hecho ensayos con una mezcla de harina de trigo con harina de arroz y otros con harina de trigo y fécula de papa, los cuales aunque han dado buenos resultados no han sido bastantes a dar por resuelto el problema.

Como es consiguiente todos estos son signos reveladores de la inquietud que existe.

LA EMINENCIA

LOS MEJORES CIGARROS

VISITASE LA GRAN EXPOSICION DE REGALOS BELASCOAIN, No. 46, entre Zanja y San José.

venta, diez y ocho pesos en billetes de lotería y cuatro pesos plata.

MIENTRAS DORMIA
Dijo Antonio Uceira López, que mientras dormía en un banco del Parque de Colón le llevaron de un bolsillo del pantalón, tres luises y siete pesos plata.

LO ASALTARON
Rafael González González, fué remitido al Vivac, porque en unión de dos individuos que se fugaron, asaltaron en Reina y Aguila, a Antonio Denat Márquez, hurtándole una cartera con valores.

SE FUE BORREGO
Manifestó María Luisa Rodríguez Rodríguez, de Crespo 80, que su legítimo esposo Miguel Borrego Díaz, ha abandonado el domicilio conyugal llevándose a una hija de ambos.

DE UNA SOGA
Denunció Teodora Hernández y Francisco, de 17 y 18, que de una sogu le llevaron anoche varias piezas de ropas que tenía tendida.

AL BASEBALL
Jugando al Baseball, en 27 y F., se causó una lesión menos grave al caerse Angel Rosales Castellanos, de 17 y N.

GUAGUERO QUE VEJA
Participó Guillermo Lannes Pudes, de Franco 1, que Florentino Fernández, conductor de la guagua número 634, lo veió, yendo él de pasajero.

SOBRE UNA BARRA
El carrero Felipe Acevedo Salgado,

DE SANIDAD
COHECHO
El señor Armand de Valle, Jefe de desratización, denunció a la Policía Secreta, que el comerciante señor Joaquín Huarte, vecino de Bernaza 52, le manifestó que un obrero de dicho ramo y que efectuaba trabajo en su casa, le exigió en su nombre dos centenes y como no es verdad, formula la consiguiente denuncia para que se investigara lo que hubiera de cierto.

A ese efecto la denuncia fué trasladada por la Policía Secreta al Juzgado de Instrucción de la Primera Sección.

Esta mañana fueron citados para comparecer en la Secretaría de Sanidad todos los obreros del servicio de desratización, así como también el comerciante, para que reconociera al obrero que le había exigido el dinero.

El señor Huarte sacó de entre del grupo a uno que había sido nombrado recientemente el cual se nombra José A. Alfonso.

Inmediatamente el sub-inspector de la Secreta Domingo Rodríguez, verificó el arresto del acusado, al que presentó más tarde en el Juzgado donde fué instruido de cargos y remitido al Vivac.

El salvamento del...
(Viene de la 1ra. plana)

en seguida un bote con varios marineros a la Estación del Cabo de San Antonio, pidiendo auxilio, pues no tiene el buque telegrafía sin hilos.

De dicha Estación pasaron un aerograma al Morro de la Habana y éste dió cuenta de la varadura a varias casas navieras.

De aquí salieron, según oportunamente dijimos, los vapores "La Fe" y "Antolín del Collado" con su propietario señor Julián Alonso, que se hizo cargo del salvamento del "Valentía".

Al llegar allí hicieron un contrato con el Capitán, cobrándole 4.000 libras esterlinas por salvarlo.

Entre ambos buques cubanos y después de alijar del "Valentía" unas 600 toneladas de carga, que fueron trasbordadas al vapor "La Fe" y éste dió cuenta de la varadura del día 14, viniendo para la Habana a formalizar el pago del salvamento y tomar de nuevo la carga alijada, para seguir a su destino.

El "Valentía" que no tuvo avería ninguna, es un buque y moderno vapor de 3.242 toneladas brutas y 2.111 netas, teniendo 28 hombres de tripulación.

Pertenece a la matrícula de Whithy (Inglaterra).

EL "MIAMI"
El vapor americano "Miami" salió esta mañana para Cayo Hueso llevando 28 pasajeros y la correspondencia.

En primera clase embarcaron los comerciantes señores Miguel Puga, Vicente Arque, Ricardo Bosch y B. L. Carter, el militar japonés Farassuk Okada, que como es sabido vino a hacer algunos estudios sobre el cultivo del tabaco; el abogado mejicano señor Javier Gagliola, el comerciante mejicano Luis Arrechabala y la señora Luz Marión, el médico americano doctor F. Lawling y familia, la señorita inglesa Oline L. Fasser, el ingeniero R. S. Webster, el dentista cubano señor Salvador Armas y el abogado de Santo Domingo Licenciado Rafael O. Galván.

EL "ATHOS"
Procedente de Galveston, con carga general, llegó esta mañana el vapor noruego "Athos", que no tuvo novedad.

EL "EMILIA S. PEREZ"
Este vapor español salió hoy para Galveston con carga general.

EL "CAMILLA"
El vapor noruego "Camilla" salió esta mañana para Laguna, con carga.

EL "CORRISTON WATER"
El vapor inglés de este nombre salió hoy para Santiago de Cuba a tomar carga.

HERIDO A BORDO
Trabajando a bordo del vapor noruego "Renie" el estibador Juan Valdés Llorente, sufrió una herida grave en la cabeza, siendo asistido en Casa Blanca.

do, de Infanta 1, se lesionó levemente al caerse sobre la barra del carrerón que conducía por San Rafael y Escobar.

CON UNA MAQUINA
El menor José Antonio Jiménez Gómez, de San Lázaro 225 se lesionó en la mano derecha, al pillarla casualmente con el engranaje de una máquina de coser.

UNA CARRETTILLA
Manifestó el vigilante de Obras Públicas Sabino Elosegui Elosegui, que de Bayona y Paula, se llevaron una corretilla, ignorando quien haya sido el autor.

EN UNA CARNICERIA
Limpiando los ganchos de la carnicería sita en Reina 73, sufrió una herida incisa en el antebrazo derecho, Manuel Fernández Fernández.

DE UNA ESCALERA
Al caerse de una escalera donde jugaba, se lesionó en la cara levemente, el menor René Montalvo Villalán, de Figuras 94.

DEL MUNICIPIO
REPOSICION
En cumplimiento de una resolución de la Comisión del Servicio Civil ha sido repuesto hoy, en el cargo de Oficial 5o, de la Contaduría del Municipio, el señor Gustavo Martínez.

LOS UNIFORMES DE GALA
El Alcalde ha concedido un plazo al Contratista de los uniformes de gala de los profesores de la Banda Municipal, para que pase a recogerlos.

Dicho plazo vence el día 20 del actual.

Los referidos uniformes, caso de que el contratista no los recoja, serán mandados a los Posos.

ESCRITURA DE INDEMNIZACION
Ante el Notario, Licenciado Pino, se firmó hoy en el Ayuntamiento la escritura de indemnización a D. Manuel García Freno de unos terrenos que fueron tomados para vía pública como consecuencia de la alineación de la casa Zuequera 40.

REQUERIMIENTO
El Secretario del Juzgado de 1a. instancia se ha constituido en el Ayuntamiento, requiriendo al Alcalde para el pago de una indemnización al señor Basarrate, por terreno tomado con motivo de la alineación de la manzana número 5 del reparto "Mazon".

PERDIO TODA SU FUERZA
El reuma ha dejado de ser lo que era, el azote de la humanidad, y si aun hay casos de enfermedad tan dolorosa, tan cruel, débese a que sólo tiene meses de existencia el "antirreumático" del doctor Russell Hurst de Filadelfia, médico que logró la preparación del medicamento más eficaz que se ha conocido jamás.

El "antirreumático" del doctor Russell, es el asombro de los que padeciendo reuma como dolencia crónica, lo ven desaparecer a poco de comenzar su tratamiento con el excelente preparado que ha dado renombre al modesto médico filadelfiano.

Pago a los contratistas del Alcantarillado

Por decreto presidencial se ha dispuesto que con cargo al fondo del empréstito de \$10.000.000, se expida el correspondiente pedido de fondos por la cantidad de 25.000 pesos y se proceda al pago de dicha importe a los señores Mac Givney T. Rokeby Construction Company por el 2 1/2 por ciento de comisión sobre el millón de pesos que anticiparon a los banqueros J. P. Morgan y Co. de New York de acuerdo con la cláusula 13 de la escritura de 18 de Julio de 1913.

PARA EL CUTIS
Hay un jabón extraordinario, que reúne múltiples condiciones, limpia y aseca como ninguno, produce una espuma espesa, suave y fresca, que trasmite a la piel una sensación de frialdad que llama la atención y al propio tiempo, por especial preparación, consecuencia de los extraordinarios conocimientos de su autor, el doctor Fruján, especialista parisién en afecciones de la piel, fomenta la salud del cutis, sobre el que obra benéficamente.

El jabón Fruján, cuyo uso se va generalizando a medida que se conoce, es el indispensable artículo de tocador; para el baño es excelente, para el aseo del cuerpo y de la cara no tiene igual. Su espuma penetra en los poros, los limpia y desinfecta, impidiendo el nacimiento de malas afecciones. La suavidad que el jabón Fruján da a la piel, la frescura que le trasmite es tan grande que se hace artículo ideal para la mujer.

Ha visto usted la REMINGTON JUNIOR?
Es una nueva máquina de escribir ligera y portátil construida por la renombrada fábrica Remington para uso de viajeros, estudiantes, Médicos y particulares, cuyo precio es tan solo de \$65 Cy.

Háganos una visita o pida catálogo de esta y de la REMINGTON STANDARD No. 10 y 11, la máquina de escribir de mayor aceptación por las buenas cualidades que en sí reúne FRANK G. ROBINS Co., Obispo y Habana-HABANA.

C 4398 alt 7-15

CENTRO GALLEGO SECRETARIA CONCURSO

Por término de (10) DIEZ DIAS, que vencerán el día 23 del presente mes, se admiten proposiciones para la construcción del ESCENARIO del Teatro Nacional, propiedad de este Centro.

Los que deseen tomar parte en este concurso deberán presentar sus proyectos completos acompañados de memoria descriptiva, planos y pliegos de condiciones para su ejecución; así como un certificado acreditativo de haber realizado en algún Teatro de esta República (del Extranjero obras de esta naturaleza).

Para ser tomados en consideración los proyectos que se presenten, deberán ajustarse a la más modernísima mecánica teatral. Lo que se hace público para general conocimiento. Habana, 13 de octubre de 1914.

El Secretario. Juan Martínez.

Caja de Ahorros de los Socios del Centro Gallego DE LA HABANA PRADO Y DRAGONES

Horas de Oficina: de 8 a 10 a. m. y de 1 a 4 p. m. martes, jueves, y sábados de 7 a 9 p. m. TELEFONO A-6758

Esta Institución continúa sus operaciones, admitiendo Depósitos en Cuenta Corriente, Cuenta para Invertir, a Interés fijo y Depósito simple. TAMBIEN HACE GIROS SOBRE TODAS LAS PLAZAS DE ESPANA, BALEARES Y CANARIAS.

CASAS DE CAMBIO
(A LAS 11 DE LA MAÑANA)

CENTENES.....	a 5-08 en plata
En cantidades.....	a 5-09
LUISES.....	a 4-07 en plata.
En cantidades.....	a 4-08
El peso americano en plata española a.....	a L.04 a 104 1/2
Plata española de.....	de 103 1/2 103 1/2
Oro americano contra oro español de.....	de 108 1/2 109 1/2
Oro americano contra plata española a.....	de 104 a 104 1/2

Asociación Nacional de Maestros

Se avisó a los señores Maestros que tendrá efecto el próximo sábado 17 la sesión ordinaria de Junta Directiva en el "Colegio Basteiro" San Lázaro 229 a la 1 y 30 p. m.

J. M. Blanco, Secretario.

DOS ATRACTIVOS CIERTOS
Alto pecho y cintura breve, son atractivos en toda mujer. Tiene el pecho alto y abundante, toda mujer saludable, la salud es conquistada tomando las píldoras del doctor Vernebro, que se venden en su depósito el crisol, neptuno 91 y en todas las boticas. Sirven a maravilla para fomentar y desarrollar el seno.

DE HACIENDA
PIDIENDO UN LOCAL
El Jefe de la Marina Nacional ha pedido que se le conceda a aquel cuerpo el local que ocupa en la actualidad el Departamento de Inmigración, el cual pasará a los nuevos edificios fabricados en el muelle de San Francisco, a fin de instalar en las debidas condiciones el Dispensario y Departamento de Emergencias de dicho Cuerpo, no pudiendo hacerlo en el Castillo de la Punta por carecer de espacio y además, porque cuando hay mucha marejada, no podrían atracar allí las embarcaciones.

Asociación de Dependientes del Comercio de la Habana
SECRETARIA
Autorizada esta Sección por la Junta Directiva para celebrar una matiné el domingo, 18 del corriente, se hace público para conocimiento general de los señores Asociados, previniéndoles lo siguiente:

1o.—Es requisito indispensable, para la entrada, la presentación del recibo de la cuota social, correspondiente al mes de la fecha.

2o.—Las puertas se abrirán a la 1 p. m. y la matiné empezará a las 2 p. m.

3o.—Esta Sección está facultada para no permitir la entrada y retirar del local a la persona que estime conveniente, sin que por ello tenga que dar explicaciones de ninguna clase.

NOTA.—No se dan invitaciones. Habana, Octubre 15 de 1914. Salvador Soler, Secretario. 31-15 1d-13

Extracto doble de JUGO DE PIÑA
COMPLETAMENTE puro y especialmente preparado para enfermos, niños y estómagos delicados.—De venta en los establecimientos de viveres finos y en las boticas.

J. Merlin y Ca. Teléf. A-2323
c. 4036 30-22

¿Ha visto usted la REMINGTON JUNIOR?

Es una nueva máquina de escribir ligera y portátil construida por la renombrada fábrica Remington para uso de viajeros, estudiantes, Médicos y particulares, cuyo precio es tan solo de \$65 Cy.

Háganos una visita o pida catálogo de esta y de la REMINGTON STANDARD No. 10 y 11, la máquina de escribir de mayor aceptación por las buenas cualidades que en sí reúne FRANK G. ROBINS Co., Obispo y Habana-HABANA.

C 4398 alt 7-15

CENTRO GALLEGO SECRETARIA CONCURSO

Por término de (10) DIEZ DIAS, que vencerán el día 23 del presente mes, se admiten proposiciones para la construcción del ESCENARIO del Teatro Nacional, propiedad de este Centro.

Los que deseen tomar parte en este concurso deberán presentar sus proyectos completos acompañados de memoria descriptiva, planos y pliegos de condiciones para su ejecución; así como un certificado acreditativo de haber realizado en algún Teatro de esta República (del Extranjero obras de esta naturaleza).

Para ser tomados en consideración los proyectos que se presenten, deberán ajustarse a la más modernísima mecánica teatral. Lo que se hace público para general conocimiento. Habana, 13 de octubre de 1914.

El Secretario. Juan Martínez.

Caja de Ahorros de los Socios del Centro Gallego DE LA HABANA PRADO Y DRAGONES

Horas de Oficina: de 8 a 10 a. m. y de 1 a 4 p. m. martes, jueves, y sábados de 7 a 9 p. m. TELEFONO A-6758

Esta Institución continúa sus operaciones, admitiendo Depósitos en Cuenta Corriente, Cuenta para Invertir, a Interés fijo y Depósito simple. TAMBIEN HACE GIROS SOBRE TODAS LAS PLAZAS DE ESPANA, BALEARES Y CANARIAS.

Cablegramas

(Viene de la primera)

INFORMACION DE BERLIN
Berlín, 15.
La siguiente información sobre los sucesos de la guerra se ha publicado en esta capital:

"Las tropas alemanas en Bélgica, están ahora marchando una en dirección de Ostende y otra en dirección sudoeste hacia la frontera francesa. El Cuartel General del Emperador ha sido trasladado hasta un punto de Francia más hacia el interior."

"Han ocurrido reñidos combates en Francia, al este de Soissons y Argonne."

"Las noticias oficiales francesas sobre los triunfos que dicen haber alcanzado en el distrito de Woerwe, son inciertas. En ninguna parte hemos perdido terreno."

"Etain se halla en manos de los alemanes."

"Los ataques franceses contra nuestra posición cerca de Saint Mihiel han sido rechazados."

"Las fuerzas rusas han sido derrotadas cerca de Schirdwindt con pérdida de 1.500 prisioneros y 20 cañones."

"Las tropas alemanas han rechazado a los rusos por el sur y dominan la Polonia meridional hasta el río Vístula."

LOS ALEMANES EN ESSCHEN
Roosendaal, 15.
Un destacamento de marinos alemanes ha entrado en Esschen, a media milla de la frontera holandesa y a diez y siete millas de Amberes, apoderándose de la ciudad y capturando a varios jóvenes aptos para el servicio. Los marinos llevaban en la gorra una cinta con un letrero indicando que pertenecían a la tercera división de artillería de marina.

VUELVE A MOVERSE EL ALA DERECHA DE LOS ALIADOS
París, 15.
Según noticias que llegan a esta ciudad, el ala izquierda de los aliados empieza a desplegar nuevamente actividad.

Ayer hubo un continuo y largo cañoneo a lo largo de la frontera.

Los alemanes con gran energía atacaron a los franceses, resultando muchos heridos, de una y otra parte en este combate.

Al anoecer, esta fuerza enemiga

fué rechazada y arrollada en la dirección de Mulhouse.

LA REOCUPACION DE LILLE
Londres, 15
El Corresponsal del "Chronicle" en París, dice que el ala izquierda de la gigantesca línea de batalla presenta cada día, por todos conceptos, un aspecto más satisfactorio para los ejércitos aliados.

En los combates alrededor de Lille, se han alcanzado resultados sumamente fructíferos sobre todo para los alemanes han sido expulsados de sus posiciones semicirculares alrededor de la ciudad de Lille y que el ángulo de la frontera francesa que proyecta en Bélgica se halla ahora limpia de enemigos.

Se ha reanudado el servicio de trenes entre Calais y Lille, y los alemanes ha sido arrollados hacia Courtrai, en donde se están atrinchando ahora.

Agrega el corresponsal que esta es la primera indicación de que Lille ha sido ocupada nuevamente por los aliados.

BARCOS APRESADOS
Berlín, 15.
Noticias recibidas aquí de Stettin dicen que los cazatorpederos alemanes han descubierto seis barcos noruegos, suecos y daneses cargados de mercancías y provisiones consignadas a Londres y a Rusia, todos los cuales han sido apresados y conducidos a Swinemunde.

En Holanda se prohíbe exportar arroz

El señor Juan de Dios García Kohly, Ministro de Cuba en La Haya, Holanda, ha remitido a la Secretaría de Estado el siguiente informe:

"Como ampliación y complemento de mis anteriores netas número 2a. confidencial de 30 de Agosto próximo pasado, y números 172, 173 de 2 y 3 del actual respectivamente, me apresuro a participarle que se acaba de dictar un Decreto Real prohibiendo la exportación del arroz que se encuentre actualmente en el país y que en lo sucesivo se importe."

Ya en la primera tuvo ocasión de decir que el señor Ministro de Agricultura, Industria y Comercio había declarado que aun cuando podía considerarse que había plétora de arroz su exportación quedaba subordinada a las existencias que hubiera de trigo y harina, y a los precios que en el mercado extranjero tuvieran los granos.

El caso de la elevación de precios ha llegado, y el Gobierno ha creído necesario establecer aquella prohibición.

Más aun; ha sido materia de hondas preocupaciones este problema, al punto de que se han emprendido estudios para la fabricación de pan en que sea reemplazada la harina.

Se han hecho ensayos con una mezcla de harina de trigo con harina de arroz y otros con harina de trigo y fécula de papa, los cuales aunque han dado buenos resultados no han sido bastantes a dar por resuelto el problema.

Como es consiguiente todos estos son signos reveladores de la inquietud que existe.

PIDAN "PETRONIO"
El mejor Tabaco de Vuelta Abajo

El Dueño del Auto Dice:
"Me gustan las LLANTAS y los CERCOS FIRESTONE porque aumentan el placer y la economía."

El Comerciante Dice:
"Mis marchantes no vuelven a verme a menudo, pero cuando ellos vuelven, vienen por más LLANTAS FIRESTONE."

Todos Unánimes por las Firestone

Desde cualquier punto de vista que se considere la eficiencia de las llantas, las Firestone "Non-Skids" (No-Resbaladizas) llenan la respuesta.

Las ventajas que encierran las Firestone satisfacen igualmente bien las diversas exigencias del comerciante progresista, del dueño distintivo de un automóvil y del chauffeur concienzudo. Con materiales más superiores los especialistas de la más importante fábrica de América en la construcción de llantas y cercos exclusivamente han producido para Ud. esta llanta de inestimable utilidad y resguardo del automóvil, de segura tracción, de resistencia máxima a los efectos del calor, todos méritos para viajes veraniegos, junto con la ventaja de ser No-Resbaladiza.

Las letras macizas de la cara antideslizante oponen resistencia directa al deslizamiento en cualquier dirección, formando con la llanta un cuerpo de gigante fuerza. Esta cara sin igual por su cantidad y tenacidad de caucho llena todas las condiciones de seguridad sin la adición de aplicaciones metálicas que resultan destructivas. También responde la demanda por economía en llantas por cada kilómetro recorrido y por lo mínimo de molestias causadas generalmente por otras llantas.

AGENTES EXCLUSIVOS: JOSE ALVAREZ (S. en C.) ARAMBURU, 8 y 10. TELEFONO A-4776. Especialidad en vestiduras para Carruajes y Automóviles.

NOTAS DE SPORT

EL FOOT-BALL EN LAS VASCONGADAS

LA COALISION IRUNESA.

Ni los iruneses pusieron ayer su fila lo que podemos llamar selección irunesa, ni el Athletic presentó su primer equipo.

Y sin embargo, fué un partido delicioso.

No pensaban muchos eso cuando fueron al campo. ¡Y nada digamos de los que no fueron!

Aún el público no está convenientemente entrenado.

A medida que avance la temporada los campos de foot-ball irán teniendo más espectadores.

Merecía ir siquiera por apreciar los efectos del entrenador.

Los efectos del entrenamiento se vieron ayer claramente.

Hubiese podido el equipo bilbaíno de ayer contrarrestar el empuje del irunés el año pasado?

No; señores, no.

El equipo de Irún era muy duro de pelar. Es un team fuerte. Izaguirre está tan bien como en sus mejores tiempos. Todo el equipo es temible. Tal vez el tercer goal que metieron los bilbaínos no debió marcarse. Si en vez de poner el goal keeper el pie pone el cuerpo, probablemente hubiese parado la pelota.

En los shoots rápidos es muy peligroso el tratar de pararlos con el pie. Hace falta mucha seguridad y empalar admirablemente. Pero los avances peligrosos, las detenciones energéticas de los iruneses, dan con facilidad triunfos. Y el empate no estuvo lejano.

Insisto: este equipo el año pasado, lo hubiese pasado mal.

Basta un detalle. Su comprobación se encontrará en mis reseñas de entonces.

¿No íbamos siempre al campo cuando jugaba Pichichi sin sus compañeros de ataque, pensando en lo mal que estaría porque había de entregarse al individualismo y... a la desesperación?

Y salíamos del campo convencidos de que habíamos tenido razón en pensar lo que pensábamos.

Ayer, no. Ayer Pichichi fué el coloso de siempre. ¡Cómo el coloso! Más aún. Fué más coloso que nunca. Estaba en todos sitios. Hacía avanzar a su línea y se quedaba tras ella para cubrir sus espaldas, para reforzar su ataque. ¡Soberbio modo de jugar!

¿Cuándo se le ha visto dominar como ayer el balón? ¿Cuándo se le ha visto (y tenemos apuntado de su anterior haber shoots formidables) chutar como ayer? ¡Estupendo modo de chutar!

El Pichichi de ayer, era mucho

más jugador que el de otros tiempos.

El público enloqueció ayer con su colocación, con sus pases maravillosos, con sus shoots estupendísimos, con su actividad.

Bravísimo, señor entrenador. Así se hacen jugadores.

Ni tuvo deseos, esos deseos naturales de marcar goals, ya que es lo que más eleva ante el público. Pero los dos que marcó fueron soberanos. Fué el primero una cabeza aridespampante en corner maravilloso de Acedo y el segundo un shoot que no se puede alcanzar a calificar.

Había uno de los delanteros iruneses conseguido burlar a la defensa bilbaína. Sólo, ante el goal, a tres metros, vió el tanto seguro (y con razón) y chutó. Pero chutó con suma energía. Ibarra, rápido, habilísimo se tiró al suelo y detuvo el balón como no era posible esperar. El más maestro de ese arte tal vez no lo hubiese hecho.

¡Qué ovación oyó!

Tirando con tres pelotones a un tiempo, le sule entrenar el maestro que ha traído el Athletic.

¡Enhorabuena, entrenador!

Mucho se podía escribir de lo de ayer.

Un aplauso especialísimo a Hurtado, Solana y Cabieces.

Y a todo el equipo, que siga entrenándose.

Ochandiano marcó un tercer goal para el Athletic de un shoot muy bueno, y los iruneses marcaron otro admirablemente.

EN EL MUNDO DEL "TURF"

¿QUE HACEN ACTUALMENTE LOS PROPIETARIOS Y ENTRENADORES, "JOCKEYS" Y CABALLOS?

Mientras que en Inglaterra las carreras de caballos continúan, según el orden establecido en el calendario deportivo por las sociedades hípiacas, las pistas de Saint Ouen, Autenil y Longchamp han sido abandonadas por los "pura sangre" franceses.

Por las "pelouses" cubiertas de césped pisoteadas por los "sportsmen" circulan algunas centenas de



Johnny Evers, Capitán del Boston y alma de este club, uno de los mejores infielders del mundo y el jugador mejor pagado de los Estados Unidos.

animales de todas clases destinados a asegurar la alimentación de la población civil y militar del campo atrincherado.

¿Qué es lo que ha sido de nuestros "cracks" de nuestros "outsiders" y los que los montaban? pregunta un colega francés.

Al igual que sus congéneres de los campos y de las poblaciones, los caballos de carreras fueron requisicionados en la medida de lo posible; es decir, que las autoridades militares francesas no se han apropiado de todos los "étalons" o yeguas indispensables para la reproducción.

Entre los que se hallan prestando servicio en el ejército podemos citar el célebre caballo "Antonello" que monta su propietario M. R. Leyviller, comandante de infantería; "Lord Loris" montado cada día por Bartholomew, instructor de caballería por los reclutas, "Saint Potin," "Boule de Neige," "Jour de Tête," "Les Beaux-Arts," etc., etc.

¿Y los "jockeys"? La mayoría son de nacionalidad inglesa y americana.

Los primeros han respondido a la llamada de su país; los otros se inscribieron en el ejército francés o se pusieron a la disposición de las obras de asistencia o de socorros a los heridos.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

Entre los que se encuentran sirviendo a la bandera francesa figuran: L. Robert, Barré, Gaudinet, que realizan sus servicios ante de la declaración de guerra; Alec Carter, movilizad el segundo día sirve en los dragones en calidad de cabo; R. Sanval, J. Moreau, Barat fueron llamados a su vez.

En cuanto a los entrenadores éstos han instalado en sus amplias habitaciones las ambulancias que en Chantilly, en Maisons-Laffitte, en la Moslaye prestan los mejores servicios.

Cada uno en su esfera ha querido dar a Francia una prueba de estima, de fidelidad y de reconocimiento.

EL PRONOSTICO DE EVERS SE CUMPLIO

Lo que dijo antes de empezar el Campeonato Mundial. Los Atléticos se buscaron un lío.

Si los averages dijieran siempre la verdad, si se pudiera calcular el poder de un team definitivamente, juzgándolo por sus averages, nuestro club estaría vencido desde este momento, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte en una serie mundial. Sería tanto que yo dijera que nosotros vamos a ganar seguro, como tanto y muy tonto sería decir, igualmente, que no teníamos un chance de ganarle a los Athletics. Si el lector es un fanático de los buenos y desea tomarse el trabajo, que recorte esto y lo presente en su sombrero, para referencia dentro de dos semanas:

Cuando la Serie Mundial haya terminado, quítese el sombrero y busque el papellito, y vea si ha estado en lo cierto de predecir nuestro buen chance de ganar. Antes de comenzar los juegos, lo probable es que las apuestas estén a favor de los Athletics, pero eso no quiere decir nada. El que un buen fanático se encuentre con otro en la calle y le apueste \$100 a \$50 a que el Filadelfia va a ganar, no quiere decir, ni con mucho, que ellos sea así, ni que pueda influenciarnos en nada.

En cada uno de los juegos habrán 18 jugadores en la pelota al iniciarse ésta, y antes de terminar tal vez hayan desfilado otros por el campo de batalla. Y cualquiera de esos jugadores de ambos clubs tiene el chance de gana, no solamente un juego determinado, sino la serie.

Los expertos se entretendrán ahora en comparar a los jugadores de uno y otro club, posición por posición, sacando cada uno sus cálculos, según sus ideas y puntos de vista. Las comparaciones serán, a no dudarlo, muy variadas y divertidas. Casi todos estos expertos, al terminar su trabajo de comparación y crítica acabarán por decretar la derrota para uno de los contendientes, y a nosotros nos tocará bailar con la más fea, pero a mí no me hace el menor efecto el leer esas opiniones. Yo he estado ya en tres series mundiales, he tomado parte en ellas como jugador, y tengo la convicción de que los jugadores no se ganan con los averages.

Collins puede ser más ligero que yo en la segunda, poca cosa, y es posible que él pueda cubrir más terreno que yo en esa posición, pero cuando bateen una bola dura, rápida a veinte pies de él, se irá de hit, como sucederá conmigo, igualmente, pues después de todo, los dos somos humanos.

Los Chicago Cubs fueron a la Serie Mundial de 1906 con las apuestas 4/5 a 1, siendo ellos los favoritos, contra los White Sox. En el team de Caliban aquel año, casi había jugado lo que podía, todo había estado mal, no obstante haber ganado. Yo creo, que nosotros teníamos en aquella época un team tan bueno como el de Connie Mack hoy en día. Tres o cuatro años después ya los Clubs no siguieron siendo tan buenos, eso es sabido, pero en 1906, 7 y 8, el Chicago era tan fuerte como el team de Mack en la actualidad. Y sin embargo, ¿quién ganó?... Si ustedes no recuerdan, yo puedo recordárselo. Ganó el Chicago Americano, el que no tenía chance, al parecer, y ganó con choto.

Comparando los dos teams antes de la serie, por medio de los averages, nuestro team tenía toda la ventaja, todas las probabilidades, George Davis y Franck Isbell, en segunda y short, los que habían sido grandes jugadores en su época, pero que en aquella fecha estaban ya en peligro de caer, sostenidos por un hilito. No cubrían terreno, ni el que ocupaban sus propias sombras. Y entonces Tinker y yo cubríamos el parque entero, las que salían lentas y duras, cerca y lejos, todas eran fáciles para nosotros. Nosotros éramos superiorísimos, pero fueron ellos los que ganaron. Todos nuestros batazos salían directamente a los fielders contrarios y con buenos bounds, como para que no pudieran mofar. George Rohe relevó a Jesse Tannahil en esa serie y no se le presentó un solo lance difícil en todos los juegos. Muchos de sus tiros fueron pésimos, porque estaba nervioso, pero Jiggs Donahue estaba siempre

en el lugar, salvando la situación. De no haber tenido Rohe esa estrella que lo defendiera, hubiérase estado muy mal parado. Resumiendo. Rohe en la tercera, durante esa serie, hizo como orondo, antes de comenzar nuestra serie con los champions de la Liga Nacional. Yo creo haber estado en la pelota el suficiente tiempo para saber algo de los clubs y los jugadores, sobre su poder comparativo, y lo que se puede esperar de los cambios de la suerte

HABANERAS

Las cubanas en la guerra

Un cuadro tengo a la vista. Es una actualidad y es una inspiración brotando del lápiz laborioso e inteligente del artista de esta casa. Ahí está, con la firma de Mariano Miguel al pie, en la plana primera de nuestra edición matinal.

Cuadro que en su solo título, *Habaneras de la Guerra*, condensa una historia del sentimiento y la ternura de esas beneméritas mujeres que en los campos de batalla ejercen, misericordiosas y humildes, la santa misión de asistir a los que caen en tierra derribados por las fatigas y los peligros o vencidos por las fatigas y las privaciones naturales de la contienda.

He querido detenerme ante el alegórico dibujo, de tan sentimental expresión, para pensar en la grandeza de esa obra de amor y de compasión que se rivalizan en realizar las damas más aristocráticas de las naciones en sus patrias.

Reinas y princesas de la sangre, unidas a damas de elevada alcurnia, se agrupan en los hospitales o andan repartidas por los campamentos con el brazal de la Cruz Roja como sagrada divisa.

Allí está, confundida con ellas, la mujer cubana.

No son pocas. Sabíase desde los comienzos de todo el terrible conflagración, que abandonando las dulzuras del hogar había corrido a buscar puesto en la Cruz Roja una joven dama cubana, Julieta Ferrer, la hija del ilustre Magistrado de nuestro Tribunal Supremo, doctor Ferrer y Picabia, elevada desde su matrimonio al rango de Vizcondesa de Montangón.

Y sabíase también de otra cubana, señora tan espiritual y de tan inspiradora hermosura como Lilita Aren, que militaba en la humanitaria legión.

Después, acompañada de un rumor que ha sido comentario repetido de toda nuestra sociedad, llegó la noticia de una señora cubana, dotada de singular y admirada belleza, que había incorporado a la Cruz Roja dirigida desde Biarritz por la piedad de un Padre Jesuita.

Las tres, al igual que algunas cubanas más, han venido prestando sus auxilios entre las filas de los ejércitos aliados.

Hay también en las huestes del Kaiser una cubana.

Y cubana tan conocida en la sociedad habanera como Conchita Brodermann.

Al paso que su esposo, el señor Carlos Stuetzel, ha ido a pelear como oficial del regimiento de infantería número 119, en Wurttemberg Esslingen, donde por especial coincidencia figuran un hermano y dos cuñados suyos. Ella, la gentil y bella Conchita, que tanto han ensalzado las crónicas habaneras, se encuentra en la frontera francesa blasonado el brazal por la anchura cinta de la Cruz Roja.

Así acabo de reconocerla, entre un grupo numeroso de oficiales y soldados heridos, en la postal fotográfica que se ha servido mostrarme un familiar de la amiga ausente.

El cuadro de Mariano Miguel, que sigue ante mí vista al trazar estas líneas, me ha servido para prolongar las Habaneras con esta sencilla y difusa evocación de las cubanas que así, con su piedad, con su abnegación, con su sacrificio, hacen honor al nombre de la patria en los campos de la gran conflagración internacional.

Cuba las bendice.

Y una pluma, la más modesta que pudiera hacerlo, eleva hacia el cielo los mejores votos por la suerte de todas.

On dit...
Escribí ayer, haciéndome eco de los discretos y chismografías de un grupo, lo que sigue:
"Algunos, entre los presentes, hablo con gran reserva de unas relaciones que parecen terminadas."
Un romancillo más que añadir a los días que en estos últimos días han precedido tantos comentarios.
Se dijo todo en reserva.

Y tan cerrada ésta que no me sería permitido revelar un solo detalle siquiera.
Sin embargo, para apurar un poco la curiosidad, diré que los nombres de los novios en disolución suenan mucho en las altas esferas oficiales.
No puedo decir más..."
A poco de salir ayer la edición de la tarde, y como suele ocurrir en

Espectáculos

PAYRET.—La opereta en tres actos "Eva."
POLITEAMA.—El melodrama La Legión de honor o Maldita sea la guerra.
AZCUE.—Cine y Variedades.
HEREDIA.—Cine, Variedades y Comedia.—Función continua de 7 a 12.
MARTI.—La Genuza, Jugar con fuego, El potro salvaje.
ALHAMBRA.—El Patria en España, La Visita del Carlos V, La suspensión de la zona.
CINE TOSCA.—Galiano entre San José y San Rafael. 1a. Tanda: "Sueño de Opio." 2a. Tanda: "Amor Fiero."
TEATRO APOLO.—Jesús del Monte y Santo Suárez. Hoy extraordinaria función beneficio del pianista de este teatro señor Juan Arango.

LONDRES EN PELIGRO
Hay pánico en Londres. No es miedo al Conde Zeppelin, sino temor de que se les acabe el licor de berro, lo mejor que hay para catarrros, bronquitos y pulmones. Se vende en todas partes.

CAPSULAS DE APIOL DE CARLOS ERBA
Quitán el dolor en los períodos de las señoras.
Pidase en las Farmacias. 2

casos análogos, me abrumaron por teléfono a preguntas.
Y es que muchos, o la mayor parte, han querido suponer que los protagonistas eran la hija de un general de alto renombre, autoridad elevada en otros días, y el hijo de un ilustre funcionario de la actual situación.
Nada de eso.
Busquen otro derrotero, quizás menos empinado, los que quieran averiguarlo.
Cránme; están equivocados.

Una nota triste.
Es la muerte de Pepe Ibarra.
Un abogado muy conocido, al par que amigo amable y simpático, que desempeñó puestos de importancia en la carrera judicial.

Vencido por viejos males ha rodado a la tumba.
¡Pobre amigo!

Antes de concluir.
Un saludo a tres Teresas que escaparon, involuntariamente, a la larga relación que doy en las Habaneras de la mañana.

La joven y distinguida señora María Teresa Méndez Capote de Pujol. Una graciosa señorita, María Teresa Juncadella y López del Valle, sobrina del popular Jefe local de Sanidad.

Y María Teresa Suárez.
La encantadora hija, esta última, del amigo muy querido Miguel Suárez Gutiérrez, representante a la Cámara y director del Avisador Comercial.

¡Felicidades!

Enrique FONTANILLS
LA CASA QUINTANA
ESPECIAL PARA REGALOS
Galiano, 76. Teléfono A-4264.
Joyería fina y caprichosos objetos para regalos.

Extenso y selecto surtido en todos los artículos. Muchas novedades.

Cuadros y Lámparas

Postales Cubanas

(Viene de la 1ra. plana)
embarcar en Santos o Río Janeiro y los indios no se aceptan para el Brasil; CHILE: Los gitanos, indios, chinos, etc., no son aceptados; COLOMBIA: Está prohibida la entrada de chinos, gitanos, indios, turcos, egipcios, etc.; ECUADOR: No son admitidos ni chinos ni indios ni gitanos; PANAMA: Está prohibida la entrada en el istmo de chinos, africanos, indios, turcos y gitanos; PERU: No admiten ni gitanos ni chinos ni indios y a los japoneses solo se les permite entrar en el Perú si están

Ropa blanca, francesa

UNA de las pocas remesas de mercancías, francesas, llegadas últimamente en "LA NAVARRE" fué la de ROPA BLANCA para esta casa; por esta razón, podemos ofrecer a nuestras distinguidas favorecedoras UN NUEVO, SELECTO y BELLISIMO SURTIDO DE ROPA BLANCA, FRANCESA, tanto en combinaciones, camisas y demás ropa interior, como en blusas y batas.

INVITAMOS a las DAMAS a conocer estas preciosidades.

"EL ENCANTO", SOLIS, HNO. Y COMP., GALIANO Y SAN RAFAEL



"LA SENCILLEZ ES ELEGANCIA"
MUEBLES FINOS
JOSE BELTRAN, BELASCOAIN 41/2
ENTRE NEPTUNO Y CONCORDIA

BOHEMIA
El sábado vio la luz el número de esta excelente publicación dedicado a la gloriosa fecha de la Patria, 10 de Octubre.
No se puede dejar pasar por alto los positivos progresos que de día en día vence en su confección.

El número que nos ocupa, brillante en firmas de nuestro mundo literario, da la nota gráfica de manera plausible al ocuparse "Bohemia" del día de la Patria. Creyó oportuno hacer una composición de dibujo, que por su verismo ofrece el aspecto de una fotografía del conjunto de la Marina de Guerra Nacional Cubana, debido al lápiz del joven artista Pedro A. Valer. La escuadra cubana que publica "Bohemia", es la nota original del número.
"Bohemia" al estilo de revistas extranjeras tiene su correspondencia en la guerra europea y de él son las informaciones de vistas que del conflicto mundial publica.
Y no conforme con dar cada semana número tan primoroso, como el que nos ocupa, anuncia la aparición para el próximo domingo de la lujosa "Bohemia-Música" en la que además de figurar valiosas firmas promete dar a sus lectores el hermoso vals "Night of Gladness Naes" (Noches de alegrías) muy de moda en nuestros salones elegantes.
¡Bien por "Bohemia"!

Pidan Chocolate Mestre y Martinicay Postales de seda y confeccionará con ellas lujosos adornos para su hogar.

LOECHES
AGUA MINERAL NATURAL
PURGANTE
Indiscutible superioridad sobre todos los purgantes, por ser absolutamente natural.
Botellas: Casas Sarrá, Johnson, Taqchel, etc., y farmacias y droguerías acreditadas.

Celebra hoy sus natales y espera de usted, como amigo sincero, un obsequio de gusto. El surtido más extenso de dulces y helados (especialmente confeccionados para este día) lo encontrará en esta su casa. Visitenos y se convencerá de ello.

"LA FLOR CUBANA"
GALIANO Y SAN JOSE

ABANICO "CASCABEL"

ULTIMO MODELO DE LA TEMPORADA
Este precioso abanico tiene figuras de gato o perro y en el collar, lleva sobrepuerto un cascabel, cuyo sonido resulta agradable al abanicarse.
Todos están pintados a mano y valen desde 75 centavos a \$1.25 según sean para niñas o señoras.
"BAZAR INGLES", SEDERIA. GALIANO, 72. C 4341. alt 3-9

LGIAS. ABEZA. VUELAS. & BOTICAS.

ir a "O" CAMPO "AR"

NO. 68. A-2264. alt 5-35

EL ALBUM DE "SUSINI"
ENTRETiene A LOS MAYORES E INSTRUYE A LOS MENORES.
CONTIENE VISTAS DE TODAS PARTES DEL MUNDO.
INCLUYENDO RETRATOS Y ESCUDOS DE LAS NACIONES.
CIGARROS SUSINI SIN RIVAL

gozando de buena salud; URUGUAY: A los negros e indios no se les permite desembarcar en Uruguay; VENEZUELA: la restricción es de carácter político.

Sólo se admite a los indios en las Barbadas, en Trinidad, en Dominica, en Jamaica, y en Cuba.
"Junto a la margen del Vasiguaguas tus penas llora job, siboney!"

Pasemos a temas más amables. Me informan que una importante compañía constituida en Chicago se propone establecer en Bayamo una formidable explotación agrícola. Y que a este fin y con la cooperación de los señores Rafael Blasco y Mr. Every, se hacen gestiones para la adquisición de una de las mejores fincas de esta jurisdicción, y será dedicada a la finca al cultivo de limones. Según noticias se proponen emplear en la nueva explotación más de 5.000 peones y ello será grato.

También me informan que la firma americana Hanson tiene el propósito de establecer en Bayamo la matanza de reses en gran escala y exportar a los E. U. la carne en cámaras frigoríficas.

Finalmente me informan que el activo Rafael Blasco, correspondiente del DIARIO DE LA MARINA, cuyo único anhelo es recabar para Bayamo fuertes empresas que le impulsen y le engrandezcan, está en comunicación con la novísima "Compañía Arrocería Cubana" y gestiona la adquisición de terrenos apropiados para el cultivo del arroz. En las márgenes del Cauto hay magníficos terrenos para el cultivo del arroz de regadío, por medio de bien determinadas inundaciones de terrenos.

El arroz chino es menospreciado, por que no ofrece al mercado cubano nuestro superior "arroz de la tierra" que es tan exquisito como el arroz "pasacasa", de Valencia? Y a propósito de Valencia, en esta jurisdicción, no muy distante de Bayamo, se ha establecido una colonia de más de 20 familias valencianas, procedentes todas de la famosa huerta. Vienen por su cuenta y se dedican al cultivo de frutos menores y hortalizas con éxito. Esta es una senda de salvación: la población blanca y el cultivo de los frutos menores. No Enriquecerá, pero hará próspera a la República, porque el dinero no irá a manos de acionistas de grandes compañías, sino que se quedará en casa. Y como que cultivan frutos menores, a la vez que facilitan el modo de comer, comen ellos. Para las plantaciones de arroz, los valencianos son los indicados. El "grano oval, blanco y harinoso" puede tener en Cuba su patria como la tiene en Egipto, en Grecia, en el Piamonte, en Valencia, en los E. U. y en la India. Y mejor ha de ser "nuestro arroz" que el arroz extranjero.

Y si como dice el refrán "el arroz, el pez y el pepino nacen en agua y mueren en vino," no nos faltará vino, pues en Santiago de Cuba se está bebiendo vino de unos viñedos cubanos, de los cuales no escribo porque aun no los he visitado.

ALMANAQUE BAILLY-BAILLIERE PARA 1915

500 páginas de texto. Más de 6.000 grabados.
Inmensa variedad de artículos. Grandes regalos.
De venta en todas las Librerías.

Estimada por las mujeres.

Crema Oriental
Ó HERMOSEADOR MÁGICO
DEL Dr. T. FELIX GOURAUD
Artículo indispensable y necesario para las damas que desean parecer siempre jóvenes.
Toda mujer se debe a sí misma y a los suyos el conservar el encanto de la juventud con que la naturaleza la ha dotado. Esta preparación viene usándose por más de medio siglo por artistas, cantantes y damas elegantes. Da al cutis la suavidad del terciopelo, dejándolo limpio y con la blancura de la perla, y es utilísima para el tocado diario ó vespertino. Como es una preparación líquida y no grasosa, queda imperceptible. En los bailes, danzas y otras diversiones, evita la apariencia grasosa que toma la cara cuando la piel se acalora.
La Crema Oriental de Gouraud cura las afecciones cutáneas y alivia la soledad, el dolor, picazón y la palidez, dejando una piel limpia y delicada como desea tenerla toda mujer.
MUESTRAS GRATIS.—Remitiremos gratis muestra de la Crema Oriental de Gouraud, en cantidad suficiente para usarla una semana, si se nos envían 10 centavos en sellos de correo, dinero ó libranza de correo, para cubrir el porte y embalaje.
La Crema Oriental de Gouraud la venden las farmacéuticas y los comerciantes que tienen artículos de tocador.
FERD. T. HOPKINS, Propietario.
37 Great Jones Street, Nueva York, E. U. A.

LIQUIDACION de Ropa Blanca
CAMISIONES de batista, bordados, muy finos, de \$2-75 a 1-50 y \$1-75.—CAMISIONES olán, francesas, con adornos de valencian, finísimos, de \$4-00 a 2-50.
Pidan el **LE REVO**, el más cómodo y elegante; te-corsé nemos los últimos modelos.
"FIN DE SIGLO" García y Sixto, S. Rafael, 21 y Aguila, 80

PROFESIONES

JEFE DE FABRICACION

Ingeniero-químico, recién llegado, ofrece sus servicios. Largo...

MEDICOS

Doctor G. Casariego

Consultas de 12 a 1 y de 2 a 6 Consultas de 8 a 6 p. m. Obispo 75, altos.

Dr. B. Oyarzun

Jefe de la Clínica de venéreo y sífilis de la Casa de Salud "La Beneficencia" del Centro Gallego.

Dr. Gabriel M. Landa

Nariz, garganta y oídos. Especialista del Centro Gallego y del Hospital N.º 1. Consultas de 2 a 3 en San Rafael, 1. Entradas, Domicilio 21, entre B y G. Teléfono F-3119.

DR. JOSE A. PRESNO

Datadático por posición de la Facultad de Medicina, Cirujano del Hospital N.º 1. Consultas de 1 a 3. Consultado, num. 60. Teléfono A-4544

DOCTOR P. A. VENERO

Especialista en las enfermedades genitales, urinarias y sífilis. Los tratamientos son aplicados directamente sobre las mucosas a la vista, con el uretroscopio y el cistoscopio.

Doctor J. B. Ruiz

De los Hospitales de Filadelfia y New York. Ex-jefe de médicos internos del Hospital Mercedes. Especialista en vías urinarias, sífilis y enfermedades venéreas.

OCULISTAS

Dr. A. Portocarrero

OCULISTA CONSULTAS PARA POBRES: 11-00 al mes, de 12 a 2. PARTICULARES: de 3 a 5. San Nicolás, 52.—Teléfono A-8927

ABOGADOS

A. J. DE ARAZOZA

ABOGADO REINA, número 57

DOCTOR LUIS REGAZO NOVO

ABOGADO Bufete: Cuba, 48. Teléfono A-5937

Lcdo. Alvarez Escobar

ABOGADO Empedrado 30. De 1 a 6. Teléfono A-7347.

PASCUAL AENLLE

ABOGADO Y NOTARIO Teléfono A-4159. Empedrado, 30. (altos.) 4151

ALQUILERES

CASAS Y PISOS

SE ALQUILAN

los espléndidos bajos del antiguo "Centro Gallego," propios para toda clase de Establecimiento. Prado y Dragones.

SE ALQUILA

Una hermosa y lujosa casa de 2 pisos: 16 habitaciones grandes, 2 salones, 4 corredores, 2 cocinas con servicios de agua caliente para toda la casa, abundante y sin costo alguno, 4 servicios sanitarios lujosos, con duchas, bañaderas y agua caliente y fría, cielos rasos y molduradas, todas las puertas jambas, etc. Puertas barnizadas color caoba, escaleras mármol. Un recibidor independiente muy hermoso. Propia para dos familias o pequeño hotelito. La vista más hermosa de todo Vedado, desde la loma y a una cuadra de las márgenes del río Almendares, donde tiene botes propios para pasear. Jardín, etc. Calle 13, esquina a 26. Vedado. Baratinísima; en la misma informarán. 15210 20-o-t.

SE ALQUILAN, BARATOS, LOS

bajos de reciente construcción de Campanario, 133, entre Salud y Reina, compuestos de sala, saleta, cuatro cuartos, comedor al fondo, cuarto de criados y servicios completos para familia y criados. La llave en la misma. Informes: Julio A. Arcos, a Micoón, 29, altos. Teléfono A-7038. 15203 24-o-t.

SE ALQUILAN LOS BAJOS DE

la casa Jesús María, 76. Sala, zaguán, comedor, cuatro cuartos, baño, cocina y patio. La llave: Compañía, 114-A, altos. Informes: Muralla 15175 26 o. t.

EN \$ 26

ALTOS MAGNIFICOS

con sala, comedor y tres cuartos. Casas acabadas de fabricar. Calle Velázquez 26 y 28

LOCAL DE ESQUINA

hermoso y muy económico propio para cualquier comercio. Calle Velázquez, número 26

CASA PROPIA PARA POSADA,

se arrienda; urge. Informan: Neptuno, 79. "Los Tres Hermanos." 15258 20 o. t.

SE ALQUILAN LOS BAJOS DE

la casa de Neptuno, 84, para establecimiento, pudiendo vivir en la misma una familia pequeña, pues tiene 2 cuartos, comedor, cuarto de baño y cocina; todo acabado de fabricar. La llave al frente. Informan en L. 164. 15092 22-o-t.

SU HERMANO MANUEL POMBO,

que está establecido en la Habana, en la calle Jesús Perdomo, núm. 42, esquina a Oquendo, desea saber el paradero de su hermano Leonardo Pombo. A la persona que dé informes fijos será gratificada. Diríjanse a Jesús Peregrino, número 42. 14710 16 o. t.

En lo mejor del Vedado

se alquila una casa con sala, comedor, cuarto de baño, seis habitaciones y 2 para criados en la calle K, núm. 15, entre 17 y 19. Informan en la calle L, núm. 164, entre 17 y 19. 14783 25 o. t.

SE ALQUILA

Antigua casa "El Caballo Andaluz", Teniente Rey y Aguiar. Gran local propio para almacén; capacidad: 1,200 metros. También se venden unos armatostes. Informarán: Pons y Ca. Amargura, 36. 14745 5 n. t.

SE ALQUILA, PROXIMA A DES-

compuer, la casa o bien situada, casa, calle 15, esquina a 4. Informan en la lojería, "La América", Gallano, 113. Teléfono A-3970. 14827 18-o-t.

ALMACEN

En módico precio, se alquilan los bajos de Amargura, 16; son espaciosos. Informan en la misma. 14830 18-o-t.

SE ALQUILAN LOS ALTOS DE

la casa moderna Manrique, 21, letra C, con sala, saleta, tres cuartos y uno más en la azotea, cocina, baño y todo servicio, en 9 centenes, con fiador. La llave en los bajos. Informan en Luz, 30. Teléfono A-5154. 14947 16 o. t.

SAN MIGUEL, NUM. 210, BAJOS,

y San Miguel, núm. 210-B, altos. Se alquilan estas modernas casas, recién construidas, con toda clase de comodidades. Llaves: Vidriera del café "Madrón," San Miguel y Belascoain. Informar: café "La Florida," Obispo y Monserrate. Teléfono A-2931. 14869 16 o. t.

AMISTAD, 35, ENTRE SAN RA-

fael y Neptuno. Se alquilan los altos y bajos acabados de fabricar, en 14 centenes cada uno, con todo el confort que necesita una familia de gusto. La llave en el tren de lavado. Su dueño: Rayo, 62. Teléfono 7970. 14700 16-o-t.

VIRTUDES, 103

Se alquilan los altos de esta casa, compuestos de sala, comedor, cuatro habitaciones y demás servicios. La llave en los bajos, e Informan: G. Chaple, Amargura, 21. Teléfono A-2736. 14630 15 o. t.

SAN NICOLAS, 144, BAJOS,

ESQUINA A REINA: SEIS GRANDES CUARTOS, SALA, COMEDOR Y DOBLE SERVICIO 14791 15 o. t.

BLANCO, 38. SE ALQUILAN

los bajos de esta casa, acabada de fabricar, con sala, comedor, cuatro cuartos grandes y doble servicio sanitario. La llave en los altos. Informan: San Rafael, 8. Sombrecera EL LOUVRE. Teléfono A-3423. 14721 16 o. t.

SE ALQUILAN LOS ALTOS DE

la casa Aguilá, 57, esquina Animas, acabados de construir. Provisos de todo lo adelantado moderno. Informan en los bajos. 14596 15-o-t.

Monte, 211, altos

Se alquilan estos altos, acabados de pintar, con sala, antecala, comedor, cinco cuartos y servicios. La llave en los bajos. Informa: J. M. López Oña, O'Reilly, 162, altos, de 8 a 10 A. M. y de 2 a 4 P. M. Teléfono A-8980. 14636 15 o. t.

MANRIQUE, 130, BAJOS SE

alquilan, compuestos de sala, saleta, seis cuartos, comedor y servicios sanitarios. La llave en los altos. Informes en Monte, núm. 7. 14478 14 o. t.

HABITACIONES

HABITACION GRANDE, CON balcón a la calle, otra más, también a la calle, y una interior, en tres lujas. Villegas, 68; y en Tejadillo, 48, una grande, en tres centenes. 15288 20 o. t.

SE ALQUILA UNA HERMOSA

sala, con balcones, propia para oficina, dentista, abogado, médico o comisionista; el punto es inmejorable; se da servicio de limpieza y luz, si se desea. Informan: Bernaza, 42. Precio: \$20. 15007 20-o-t.

EN TENIENTE REY, 59, SE AL-

quilan espléndidos departamentos y habitaciones. Precios módicos. 15206 24-o-t.

CON BALCON A LA CALLE,

se alquila una hermosa habitación; otra más, seguida, se alquilan en calle moderado. Villegas, 68, y en Industria, 72, una en tres centenes y otra en \$14. 14956 14 o. t.

GANGA, EN \$15.00 TRES MAG-

níficas habitaciones con pisos de mosaico, a personas de moralidad y sin niños. Crespo, 33, bajos, entre Trocadero y Colón, dos cuartos de Prado; no hay papel en la puerta. 14949 14 o. t.

SE ALQUILAN HABITACIONES,

en la calle del Prado, número 123, altos, propias para estudiantes y empleados. En la misma se da de comer. Hay teléfono y luz eléctrica. 14894 14-o-t.

83. O'REILLY, 83

En esta lujosa casa, hay espléndidas habitaciones para oficinistas, profesionales y para hombres solos; está a una cuadra del Parque Central y es muy fresca. 14706 14 o. t.

HABANA, 156. NUEVA CASA

de inquilinato. Habitaciones altas y bajas, frescas y ventiladas; alumbrado eléctrico en la misma. Informan y en Obispo, 40. 14299 29 5-n. t.

SOLICITUDES

SE NECESITAN

AGENTES ACTIVOS PARA vender novedad Norte Americana, necesaria en todo hogar. Diríjanse a Palmer, O'Reilly, 25, de 8 y media a 10 a. m. 15243 24 o. t.

SE DESEA ALQUILAR UNA

buena cocina, con un departamento, en casa particular, o una casa chica; que sea una calle de tránsito. Informan en Ayezastrán, num. 5. Diríjanse por escrito a Marín Fernández. 14906 14-o-t.

CRIADAS

Para transportar el equipaje llamado al RAPIDO, Agencia de transportes en carros automóviles. Teléfono A-5462. Hay máquinas de pasco. 14832 4 n. t.

SE SOLICITAN

Agentes para la venta de Acciones. Esto es una MINA DE ORO para un hombre trabajador. "UNION OIL Co." S. A. Apartado 1008 HABANA 10-n-t.

SE OFRECEN

UNA JOVEN, DESEA ENCONTRAR colocación para criada de habitaciones y coser; tiene las recomendaciones que le pidan. En la misma una para encargada de hotel o camarera. Informarán: Sometidos, 64, antiguo. 15173 19 o. t.

SE DESEA COLOCAR, DE crian-

da, una peninsular; tiene buena leche y abundante y quien la recomienda; no tiene inconveniente de ir para el campo; tiene su niño que se puede ver, de cuarenta días. Tenerife, 34. 14993 17-o-t.

"EL UNIVERSO"

El único taller de lavado a mano en la Habana. Especialidad en el lavado de ropas de valor y delicadas. Compostela, 165. Teléfono A-5668. 14708 24 o. t.

UN BUEN CRIADO DE MANO,

con inmejorables referencias, desea colocarse. También aceptaría un empleo de portero o cargo análogo. Dan razón de él en esta Administración. 15173 13-o-t.

Mit Geduld erlangt man alles!

Stirb nicht ohne nach España zu reisen! Por \$60.00 Cy. se le traduce una carta a español, alemán, inglés, o francés y se le escribe en máquina. Matías Márquez, Apartado 23, Guanabacoa. 14329 4-n-t.

ENSEÑANZAS

Entérese de la nueva combinación y del precio de los anuncios económicos que se publican en la edición de la tarde, y es seguro que se anunciará en el DIARIO DE LA MARINA.

UNA BUENA PROFESORA DESEA

dar clases de inglés, después de las horas del almuerzo, a niños, para los que es muy cariñosa. Mrs. Weed, Prado, 71, altos, habitación 24. 14968 20 o. t.

COLEGIO "EL SALVADOR"

De primera y segunda enseñanza. Comercio y preparación completa para el ingreso en las academias militares. Se admiten internos, medio internos y externos. Neptuno, núm. 34. Teléfono A-6957. 14854 17 o. t.

María Teresa Fernández

Profesora de Corte y Costura; enseña en poco tiempo a cortar y confeccionar sus trajes; también prepara para los exámenes de corte. Sol, 46, altos. 14383 4 n. t.

VENTAS

FINCAS

SE VENDE

una casa nueva, de alto y bajo, muy cerca de Belascoain; gana 12 centenes. Precio: \$7,500 oro español. Tráese al dictado con fiador. Cautela y Egido, a todas horas. 15108 17-n-t.

NEGOCIO VERDAD

Por \$4,000 moneda americana, se venden, en Columbia, cuatro casitas que rentan cada una \$16.00 al mes. Informan: Jiménez Calle 4, núm. 16, Vedado. 14946 19 o. t.

Negocio para doblar el capital

En Tamarindo, se vende una casa de inquilinato, con 436 varas, todo fabricado, portal, servicios sanitarios modernos; rentando 57 pesos, en la calle de San Leonardo, entre San Benigno y Flores. Precio: \$6,000. Pueden quedar \$2,800 en hipoteca por año y medio, al 9 por 100. Su dueño: Monte, 31, sastreña. 15113 26-o-t.

Solares a plazos o censo

EN LA HABANA O VEDADO Son diez, todos, o uno a uno. Todas medidas; por liquidación la sociedad se dan baratos: sólo por quince días. Su dueño: Rodríguez, Reina, 42. Teléfono A-6159. De 9 a 11 y de 3 a 5, todos los días. 14955 19 o. t.

CAS S PARA FAB ICAR

San Nicolás, 6 x 1 metros. Anillas, 6x24. Lagunas, 6-50x20. Cárdenas, 6 x 28. Campanario, 750x28. Gervasio, 6x22. Concordia, 5x20. Empedrado, Factoría, Manrique y varias más, en buenos puntos. Empedrado 47, Juan Pérez, de 1 a 4. Teléfono A-2711. 14832 13-n-t.

Casas modernas en venta

Acosta Lagunas, Perseverancia, Aguacate, Neptuno, Concordia, Manrique Campanario, San Lázaro, Virtudes, Jesús María, San Nicolás, Lealtad, Cárdenas, San Rafael, Amargura, Lamparilla y varias más. Empedrado, 47, Juan Pérez, de 1 a 4. Teléfono A-2711. 14832 13-n-t.

EN \$7,000, SE VENDE LA HER-

mosísima casa Concepción, 32, reparto de Lawton; tiene 400 metros; se puede ver de 10 a 12 y de 4 a 6. Admito la mitad al contado. 14926 16 o. t.

EN ESTERLLA, VENDO

una casa de alto, moderna, cerca de la Plaza del Vapor, con sala, comedor, 4 cuartos, servicios; alto 10 metros; renta 15 centenes, sin gravamen. Precio: \$10,000; se puede reconocer una hipoteca de 6,000 pesos al 8 por 100. Empedrado, 47, Juan Pérez, de 1 a 4. Teléfono A-2711. 14832 18 o. t.

ESQUINAS MODERNAS

Vendo varias, con establecimiento, en buenos puntos, dando una renta del 10 al 12 por 100, algunas de ellas tienen contrato. Empedrado, 47, Juan Pérez, de 1 a 4. Teléfono A-2711. 14832 26 n. t.

JUAN PEREZ

Empedrado, 47, de 1 a 4. TEL. A-2711 Para comprar casas, a PEREZ. Para vender casas, a PEREZ. Para comprar solares, a PEREZ. Para vender solares, a PEREZ. Para comprar fincas de campo, a PEREZ. Para vender fincas de campo, a PEREZ. Para dar dinero en hipoteca, a PEREZ. Para tomar dinero en hipoteca, a PEREZ. Los negocios de esta casa son serios y reservados. 14832 13 n. t.

FINCA DE 40 CABALERIAS,

propia para caña, se arrienda o se vende en la provincia de Santa Clara. Informan en Salud, 72. 14798 17 o. t.

VENDO, PROXIMO Población,

terrenos a 5, 10, 15, 20, 25, 30, 40 y 50 centenas; tiene buena producción; fincas en idéntica situación; casas en todos lugares; vista para apreciar la verdad. Facilito en todas cantidades para construcción en hipoteca y en otras formas, ofreciendo garantías; y tomo cantidades sobre casas, manzanas y terrenos en esta ciudad, Vedado y Lawton; mucha garantía; buen interés. Informes: Lake, Prado, 101, agencia Villanueva, de 12 a 6. 14822 3 n. t.

FINCA "LA VIGIA"

Bahía Honda (Pinar del Río). Vendo 3 partes de 5 de dicha finca, con 113% caballerías, en \$6,000. Informa: M. Cuervo, Concha, número 25. 14727 14 o. t.

ESTABLECIMIENTOS

BODEGA: POR NO PODERIA

atender su dueño, se vende una gran bodega, bien surtida, buen contrato, sola de esquinala paga poco alquiler y se da barato; es negocio garantido. Informa: Rogelio García, Mercaderes, 6, altos, de 8 a 11 a. m. y de 2 a 5 p. m. 24-o-t. 15205

PLATERIA, SE VENDE UNA

platería y relojería, de 46 años de establecimiento; paga por alquiler; marchantía propia; por no poder atender su dueño; se da barato. Informan en Salud, 15. 15099 22 o. t.

SE VENDE LA CASA

DE VECINDAD ESTRELLA, 150. INFORMAN: SAN MIGUEL Y ESCOBAR, ALTOS DE LA BODEGA. 14302 5-n-t.

Vendo una buena bodega

Con una venta de \$60 a 70 diarios. La cantina hace de 25 a 30 y de viveres el resto. Tiene contrato. Se vende por asuntos que se le explicará al comprador. Empedrado, 47, de 1 a 4. Juan Pérez. 19-o-t. 14852

SE VENDE

por reparto de herencia, una gran casa de mampostería, en una de las principales calles del Vedado, compuesta de sala, saleta, comedor, ocho cuartos corridos y dos al fondo para criados, tres baños y servicio sanitario completo; tiene 13, 66 x 50, solar entero fabricado. Se da muy barato y no se quieren corredores. Para informes y demás pormenores diríjanse a J. T. Apartado de Correos núm. 1386 17 o. t.

CALLE 13, ESQUINA A 4. SE

vende un gran puesto de frutas del país y extranjeras; hace buena venta; se vende barato porque su dueño está enfermo y no lo puede atender, al lado de carnicería y bodega. 14914 19 o. t.

VENDO UNA VIDRIERA DE ta-

bacos y cigarreros, a media cuadra de Calles; bien surtido; buena venta; poco alquiler; 4 años de contrato (por poco dinero); propia para un principiante. Razón a todas horas: café "El Polo," Genaro de la Vega. 145225 15-o-t.

TREN DE LAVADO. SE VEN-

de, en buenas condiciones y muy barato. Informan: Jesús del Monte, 415. 14726 16 o. t.

MUEBLES Y PRENDAS

VENDO: 1 CAMA MODERNA, sin estrenar, 6 centenes; una chica, siete pesos; 1 peinador, tres centenes; 1 aparador auxiliar, 4 centenes. Teléfono F-1672. 21 y 12. Ramón Mons. 14998 19-o-t.

SE VENDE

una pluma de soporta-rodilla, de primera clase, hecha en los Estados Unidos. Se da muy barato. Manrique 212.

MAQUINA DE ESCRIBIR UN-

derwood, núm. 5 visible, cinta a dos colores, flamante, \$60 Cy. Se componen máquinas de escribir usadas, en cualquier estado. Neptuno, 11. Librería de A. Lorenzo. Interior, 414815 15 o. t.

HORROROSA LIQUIDACION

por traslado de local, se realizan todas las existencias en la casa de préstamos Los dos Hermanos, situada en Aguilá, 188, consistente en prendas de oro y brillantes, y un surtido de cadenas de esmeraldas, que se realizan por la cuarta parte de su valor; en ropa de toda clase para señora y caballero y un inmenso surtido en muebles que detallamos a la mitad de su valor. Visítelos y se convencerá. No olvidarse: Los dos Hermanos, Aguilá, 188, esquina a Gloria. 14707 11 n. t.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

Se reparan de todos los sistemas. No compre máquinas sin ver antes las que tengo. Las hay de los últimos modelos. Luis de los Reyes. Taller: Mercedes, 4. Avisos: Teléfono A-1036. Compostela, 133. 14433 5 n. t.

RUIDOSA LIQUIDACION DE

MUEBLES JOYAS Y ROPAS en la casa de compra y venta titulada LA CASA NUEVA, propiedad de los señores GUERRERO Y LAGE situada en la calle de MALOJA, número 112, casi esquina a Campanario. Recomendamos al público en general que nos visite y se convencerá de las ventajas que ofrecemos, lo mismo para comprar pagando más los objetos que ninguna otra casa, y para su comodidad llame al teléfono A-7974. NOTA: El que presente este anuncio obtendrá el 5 por 100 de rebaja en su compra. No olvidarse que es en la calle de Maloja, 112. 14347 4 n. t.

GANGA: EN ACOSTA, 22. SE

vende un buró, nuevo, de caoba, moderno, de siete gavetas, barnizado de muñeca, y una vidriera de esquina, para tabacos, y varios cuadros. 14569 14 o. t.

DINERO E HIPO-

TECAS

Entérese de la nueva combinación y del

Modas y Literatura y Arte

FRAY JUAN

III

Con sus ojos de bondad infinita, fray Juan miraba sorprendido al pecador. ¿Un ladrón don Manuel? ¿Y tan impío, que hacía purgar su delito a un inocente? ¿No era posible!

—Sí, sí, padre... doblemente malvado. Por mí lleva ya un hombre cinco años en Ceuta... por mí ha perdido libertad... honra... y su familia está en la miseria... Soy un criminal... un criminal... ¡Perdón, perdón!

Cómo se hereda en Albania

El juriconsulto austriaco Felipe Loewe, que conoce perfectamente los Estados balcánicos, acaba de publicar un estudio sobre el derecho sucesoral vigente en Albania.

Dice en él que los testamentos son hechos ordinariamente delante de dos testigos.

Peró éstos han de ser viejos. Si son jóvenes, el testamento es nulo. No está permitido hacer legados especiales.

Los bienes mobiliarios deben ser repartidos por partes iguales entre los descendientes directos; pero los inmuebles y las tierras son propiedad común de toda la familia.

Las mujeres no tienen derecho alguno para heredar. No pueden los padres dejar nada a sus hijas.

Sin embargo, la madre es tutora natural de sus hijos menores.

Si la esposa no ha tenido hijos, debe abandonar la casa de su marido apenas muera éste, y volverse con sus padres.

Si tiene una hija, puede permanecer allí cien días.

Pasado el plazo, debe partir, pero su hija se queda en la casa.

Si tiene un hijo, goza del usufructo de los bienes del mismo mientras queda viuda.

En el caso de que los bienes mortuorios no basten para sufragar los gastos de la educación de los hijos, la viuda tiene el derecho de vender los inmuebles, pero no las armas.

Los litigios relativos a las herencias son solucionados en reuniones públicas de los ancianos de la tribu.

Algunas veces se recurre al arbitraje.

Acosado por el remordimiento, todo Jerez tributó al inocente depositario de fondos municipales una gran recepción. ¿Cómo se había deshecho el error judicial? Los periódicos de Madrid publicaron la noticia. Una mañana recibió el ministro de Justicia una carta certificada. Un sacerdote anónimo le remitía cinco mil duros, que le habían sido restituidos bajo secreto de confesión. El dinero procedía de un robo hecho al Ayuntamiento de Jerez, y por el cual un empleado inocente llevaba ya cinco años en Ceuta, y le restaban aún de la condena nueve y pico. A escape se tramitó la cosa, y el inocente pudo volver a su ciudad nativa, sereno, como cuando afirmara su inocencia al juez; pero prematuramente envejecido. Sus conciudadanos le hicieron la reparación que se merecía. El pueblo en masa, con el caballo al frente, recibió en la estación a la víctima de un gran infortunio. Se le repuso en su antiguo cargo. Se le dió una indemnización pecuniaria, y rehizo su vida.

El mismo día, cuando el sol se hundía por entre los picachos de la sierra, fray Juan penetró en la capilla de San Francisco. Había dejado entornada la puerta. Por los angostos ventanales de la nave fría penetraba la luz mortecina del crepúsculo. El pequeño templo estaba envuelto en sombras. El venerable anciano se postó de hinojos. En las manos cruzadas sobre el filo de altar, apoyó su cabeza de patriarca, y oró... ¿Cuánto tiempo? Mitigadas congojas le sacaron de su abstracción. Volvióse para mirar. La puerta estaba abierta. En medio de la nave, y recortada en el fondo de la claridad nocturna que encuadraba el marco de la puerta, advertió la silueta de don Manuel, arrodillado. Con espiritual unción se fue acercando hacia él. A unos pasos de distancia se detuvo. Y bendiciéndole con su diestra murmuró, más que dijo, estas palabras:

—Benedicite in nomine Dei... Alzó don Manuel el rostro, y al reconocer a fray Juan, anduvo de rodillas, hasta que logró aprisionarle las manos entre las suyas. Fray Juan quiso sustraerse. El pecador le retuvo, y humediendo con llanto aquellas manos sarmentosas, las besó con inefable gozo, exclamando:

—Que Dios las eternice... José JERQUE.

—Perdón, perdón!... murmuraba con sinceridad el pecador. —Aceptaré la penitencia que me imponga... me entregaré a la justicia, para que no siga sufriendo el inocente... acabaré mi vejez en presidio... lo que usted resuelva, padre... pero, con su perdón primero... porque Dios está con usted... —No blasfeme, hermano... Seré nese... Dios nos oye y nos mira... Oremos...

Y los dos, arrodillados junto a las púas que les habían servido de asiento, descubrieron sus frentes rugosas. El pecador lloraba en silencio. Fray Juan elevaba sus manos en acción de preces. Los mechones blan-

que adornaban su cabeza de anacoreta, volaban a impulsos de la brisa. Hubo un instante, que un extraño fulgor nimbó su rostro de patriarca...

ver al seno de la familia, si las circunstancias lo exigían. Las beguinas se reclutaban preferentemente de entre las familias de menestrales y agricultores, cuyas hijas no eran admitidas en la mayoría de los conventos, reservados a las damas patricias; se llamaron sencillamente "hermanas." Sin embargo, una vez establecidos los beguinajes, no tardaron en verse favorecidos también con ricos donativos.

Durante los siglos XIII y XIV la institución de las beguinas se extendió también por Francia, Alemania, Austria y el Norte de Italia. Las colonias alemanas de Aquisgrán, Colonia y Kaufbeuren gozaron de gran fama hasta que, en el siglo XIV, se inició la persecución de la Orden y la guerra de los Treinta años terminó más tarde su casi total exterminación en Alemania. Sin embargo, actualmente existe todavía un convento de beguinas en Brunsvic, ocupado por la comunidad la misma casa que le cedió un generoso patriarca en el año 1316, en que la ciudad se vio

aflicta por la peste y las beguinas se ofrecieron para cuidar los enfermos y entrar los muertos. Sus actuales habitantes son en número de veintidós.

A mediados del siglo XIII se formó asimismo una institución para hombres, parecida a la de las beguinas; sus miembros se llamaron beguards y en algunos países se conocieron con el nombre de hermanos de San Alejo, por ser éste el patrón de la institución.

En tanto que las beguinas y beguards de los Países Bajos, dando ejemplo de una virtud y piedad edificantes, se identificaron por completo con el espíritu de la iglesia católica, los miembros de estas dos órdenes establecidos en Francia y Alemania, mostraron cierto desvío y hasta profesaron errores que, andando el tiempo, les puso en contacto con los albigenses, waldenses, fratricellis y otros herejes. Por lo tanto, el papa Clemente, en el concilio de Vienne, Francia, decretó la disolución del instituto, en el año 1311. Pero ya en 1319, el papa Juan XX rehabilitó las beguinas de espíritu rectamente católico, y el papa Gregorio XI hizo lo propio en 1377, con los beguards, incluyendo esta institución piadosa entre los terciarios de San Francisco.

El Bélgica siguió manteniéndose en toda su pureza la institución de las beguinas, que en el crecido número de 1,500 viven en el beguinaje de Gante, distribuyéndose aproximadamente otras tantas en las casas de las Brujas, Lovaina, Malinas y otras. Se permite la visita de los be-

guinajes a toda persona que lo solicita, y hay que convenir en que presentan una de las formas más hermosas de la vida pacífica y activa, dedicada al servicio de la caridad.

EL AMOR

El amor se siente y no se define. Es poca cosa el hombre para penetrar el gran secreto de la naturaleza.

La luna que boga majestuosamente en un mar inmenso de azul; la blanca nebulosa que flota en la región de las estrellas; el aroma de dos violetas confundido por el céfiro y el murmullo de la fuente interrumpiendo el melancólico silencio de la noche, el dulce trino de los ruiseñores; el tierno murmullo de las tórtolas; la gota de rocío despedrida desde el cáliz de una vida; he ahí el amor.

Los poetas le definen así. Ciertos filósofos, que muchas veces hablan de lo que no entienden por el empeño de entenderlo todo, han dicho muy solemnes vulgaridades, pero vulgaridades filosóficas al tratar del amor.

Todo cuanto acerca de este punto ha llegado a oírse, es llamar al amor "un no se qué" que nace no sé dónde, lo cual comprende, es capaz de convencer a más incrédulos.

El corazón y la cabeza pueden considerarse como el cuartel principal y la buhardilla de la casa. El amor es inquilino del primero, y los filósofos habitan la segunda. No conocen al vecino más que de vista.

S. Catalina.



Teresita Blanco y González

Lindísima nietecita de nuestro querido y dignísimo agente en Catalina de Güines, señor don Diego A. Blanco, a quien enviamos cariñoso saludo por medio de estas líneas, a la par que un beso para Teresita, la niña angelical, graciosa y bella que hoy celebra su santo.

SANTA TERESA DE JESUS

Herida vais del Serafín, Teresa, Corred al agua, cierva blanca y parda; Mas la fuente de vida que os aguarda También es fuego, y de abrasar no cesa. Cómo subís por la montaña espesa Del rígido Carmelo tan gallarda Que con descaños pies no os acobarda, Del alto fin la inaccesible empresa? Serafín cazador el dardo os tira Para que os deje extática la punta Y las plumas se os queden en la palma. Con razón vuestra ciencia el mundo admira. Si el Serafín fuego a Dios os junta Y cuando véis en El trasladada el alma.

LOPE DE VEGA.

El sol y las estrellas

Hay muchas estrellas cuya masa es enormemente más grande que la de nuestro Sol. Según Mr. J. C. Gore, la estrella llamada Centauro equivale en cuanto a masa a 822 Soles; Rigel, a unos 20 mil; Antares, a 88,000 y Canope, la estrella más grande que se conoce, equivale a un millón de soles. En cambio, muchas estrellas, como el satélite de Aldebarán, poco más grande que Júpiter, son mucho más

FOLLETIN

IVAN TURGUENEF

UN NIÑO DE HIDALGOS

(De venta en "Las Modas de París" librería del señor José Albelá, Belascoain, 32-B.)

que no ha andado nunca en chismes, ni que no ha recurrido a la astucia y no ha inventado nada a costa del prójimo; pero no se si existe un hombre así. Fedia, bien lo sé, no tiene más que un defecto, y es haber nacido a su mujer. Y luego, que se casó por amor, y de esos matrimonios buenos—añadió la anciana lanzando una mirada de reojo a María Dmitrievna; y levantándose:—Ahora, Fedia—dijo,—puede clavar sus dientes en quien bien le parezca, has-ta en mí; yo me voy, no quiero es-cribirlas.

Y Marpha Timofeevna se alejó. —Siempre la misma! —murmuró María Dmitrievna siguiendo con los ojos a su tía.—Siempre la misma! —A su edad, ¿qué quiere usted? —observó Guedeonofski.—Mire usted, acaba de hablar de ustacia; ¿quién, quién de nosotros ha acudido a la astucia?... Así está hecho el si-

glo. Uno de mis amigos, hombre muy respetable, y hasta añadiría que pertenece a un rango muy elevado, decía: "En nuestros días, una gallina, para coger un grano entre mil, se acerca sesgadamente y trata de picarlo por la astucia." Y cuando la miro, señora, veo en usted una naturaleza verdaderamente angelica. Déjeme, se lo suplico, besar su mano de nieve.

María Dmitrievna sonrió débilmente, y tendió a Guedeonofski su mano regordeta, doblando con gracia el dedo pequeño. El beso, mientras que ella acercaba su sillón y preguntaba en voz baja, inclinando-se ligeramente: —¿De modo, que lo ha visto usted? Y en efecto, ¿está bien de salud? ¿No demuestra tristeza? —Sí, está alegre y bueno—respondió Guedeonofski en el mismo tono. —¿No ha oído usted decir en dónde está su mujer? —Últimamente estaba en París; ahora acabo de saber que ha ido a Italia.

—Es verdaderamente horrible la situación de Fedia. No concibo cómo puede soportarla. Cada cual, es cierto tiene sus desdichas, pero se puede decir que su ventura ha sido esparcida por toda Europa. Guedeonofski suspiró. —Sí, sí, se decía que ella trataba muchos artistas, muchos pianistas, y "leones" y otros animales, como se les llama por allá. Ha perdido todo pudor. —Es cosa bien triste—dijo María

Dmitrievna; —yo estoy disgustada por ello como pariente. Ya sabe usted que Fedia es sobrino mío. —¿Y le sé, cómo quiere usted que ignore algo referente a su familia? ¿Es eso posible? —¿Vendrá a nuestra casa? ¿Qué le parece a usted? —Sí, creo que sí. Por lo demás, se dice que se propone irse a vivir al campo. María Dmitrievna alzó los ojos al cielo. —¿Ah, Serguei Petrowitch, Serguei Petrowitch! Cuando pienso en ello... ¿Cuánto necesitamos, nosotros las mujeres, conducimos con prudencia!

Todas las mujeres no se parecen, María Dmitrievna. Las hay desgraciadamente que tienen el carácter ligero. Y luego la edad... Y además, que no todas han recibido en su infancia principios sólidos. Serguei Petrowitch sacó de su bolsillo un pañuelo azul a cuadros y comenzó a desdoblarlo. —Ciertamente hay mujeres así. Serguei Petrowitch acercó a sus ojos, una después de otra, las puntas de su pañuelo. —Pero, en general, si se considerara... es decir... Hay un polvo horrible en la población...—concluyó. —¡Mamá, mamá!—exclamó precipitándose en la habitación una preciosa niña que podía tener once años, Vladimiro Nicolaeitch llega a caballo. María Dmitrievna se levantó; Ser-

El divorcio y sus consecuencias

Cada vez más se admira el cúmulo de "bellezas" que ha traído sobre la Francia la ley del divorcio. Dejemos la palabra a Jorge Claretii, el autorizado cronista judicial de los más conocidos diarios de París, fallecido hace poco tiempo:

"Cuando los legisladores de 1884 restablecieron el divorcio, creían los ilusos que iban a devolver la paz en las familias y a suprimir los delitos pasionales.

La ley, en cambio, ha desencadenado la guerra en el hogar. Sabiendo ya la obligación de estar unidos por toda la vida, los cónyuges se empeñan en soportar lo mejor posible las miserias de la vida y dulcificar las heridas; se resignaban a las sorpresas inevitables, inclinando la cabeza.

Hoy, al primer golpe, a la más leve discusión, acuden al abogado, quieren la libertad con exigencia, y la perspectiva misma de esta libertad da a la vida conyugal, en pleno siglo veinte, la apariencia de una paz armada...

Y la libertad reconquistada no produce ni la paz, ni el sosiego: existen plagas sangrientas que nadie es capaz de restañar..."

Sirvanos de escarmiento tanto mal que pasa a Francia.

LAS BEGUINAS DE BELGICA

El viajero que visite las antiguas ciudades de Bélgica quedará sorprendido de encontrar principalmente en Gante y Brujas, figuras femeninas que, con su amplia vestidura de color azul obscuro y su tocado blanco, parecen arrancadas de un cuadro de la Edad Media. Son las beguinas, mujeres que pertenecen a una institución piadosa, fundada a fines del siglo XII, por el sacerdote beiga Lamberto Beghe. Viven en comunidad, sin emitir votos solemnes practican ciertos ejercicios espirituales y se dedican al cuidado de ancianos y enfermos, así como a trabajos manuales. La colonia de las beguinas suele componerse de varias casas bajas, unidas por pequeños jardines, y una iglesia capilla, todo ello rodeado de un alto paredón, que separa este oasis tranquilo, pacífico, de las inquietudes de la vida moderna.

Al fundarse en el siglo XII esta institución, quedó estipulado que las jóvenes que formarían parte de la comunidad podrían separarse de ésta para contraer matrimonio o para vol-

ver al seno de la familia, si las circunstancias lo exigían. Las beguinas se reclutaban preferentemente de entre las familias de menestrales y agricultores, cuyas hijas no eran admitidas en la mayoría de los conventos, reservados a las damas patricias; se llamaron sencillamente "hermanas." Sin embargo, una vez establecidos los beguinajes, no tardaron en verse favorecidos también con ricos donativos.

Durante los siglos XIII y XIV la institución de las beguinas se extendió también por Francia, Alemania, Austria y el Norte de Italia. Las colonias alemanas de Aquisgrán, Colonia y Kaufbeuren gozaron de gran fama hasta que, en el siglo XIV, se inició la persecución de la Orden y la guerra de los Treinta años terminó más tarde su casi total exterminación en Alemania. Sin embargo, actualmente existe todavía un convento de beguinas en Brunsvic, ocupado por la comunidad la misma casa que le cedió un generoso patriarca en el año 1316, en que la ciudad se vio

perdió la cabeza, oprimió al caballo con las rodillas, le dió un latigazo en el cuello y a pesar de su resistencia, consiguió volverlo al pie de la ventana.

—Tenga usted cuidado, tenga cuidado!—repitió María Dmitrievna. —Lenotchka, acarícialo—repitió el caballero—no le permitirá que haga su gusto. La niña sacó de nuevo la mano y rozó tímidamente las narices temblorosas de Orlando que se estremeció y tascó el freno. —¡Bravo!—exclamó María Dmitrievna;—y ahora, apéese usted y entre en casa.

El jinete volvió bruscamente el caballo, picó espuelas, y atravesando la calle al galope, entró en el patio. Un minuto después se precipitaba en el salón blandiendo el látigo. En el mismo instante, en el umbral de otra puerta aparecía una joven, alta, esbelta, de hermosos cabellos negros. Era Lisa, la hija mayor de María Dmitrievna; tenía diecinueve años.

—¿Cómo se llama? —¿Orlando?... Pero este nombre es tonto, y quiero cambiárselo. ¿Qué es eso, hijo mío? ¿No quieres estar quieto! El caballo relinchaba, piaba y sacudía sus narices cubiertas de espuma. —Lenotchka, acarícialo... No tengas miedo... La niña sacó la mano fuera de la ventana; pero Orlando se encabritó de pronto y se tiró de lado. El jinete

que Petrowitch se levantó también —¡Mi más respetuoso saludo a la señorita Elena—murmuró. Y retirándose discretamente a un rincón, se puso a sonarse la nariz, larga y regular. —¿Qué magnífico caballo tiene!—continuó la niña.—Acaba de pasar por delante de la puertercita, y nos ha dicho a Lisa y a mí que iba a acercarse a la escalinata. Se oyó ruido de herraduras, y un elegante caballero, montado en un hermoso caballo bayo, apareció en la calle y se paró delante de la ventana abierta.

—¡Buenas tardes, María Dmitrievna!—gritó el jinete con voz sonora y agradable. —¿Qué le parece mi nueva compra? —María Dmitrievna se acercó a la ventana: —¡Ah, soberbio caballo!—dijo.—¿A quién se lo ha comprado? —Al oficial de remonta. ¡Caro me lo ha hecho pagar el brigante! —¿Cómo se llama? —¿Orlando?... Pero este nombre es tonto, y quiero cambiárselo. ¿Qué es eso, hijo mío? ¿No quieres estar quieto!

El caballo relinchaba, piaba y sacudía sus narices cubiertas de espuma. —Lenotchka, acarícialo... No tengas miedo... La niña sacó la mano fuera de la ventana; pero Orlando se encabritó de pronto y se tiró de lado. El jinete

zado durante su vida con los hombres de alta posición; frecuentaba los clubs ingleses de las dos capitales y pasaba por hombre listo, agradable, buen vividor, pero de poco fondo. A pesar de su habilidad, estaba casi siempre en vísperas de la ruina, y dejó a su hijo una fortuna mediana y enredada. Se ocupó de la educación del joven a su manera; Vladimiro Nicolaeitch hablaba el francés a la perfección, el inglés bien y el alemán mal. Esto estaba en el orden; no es vergonzoso para gentes elegantes hablar bien el alemán? Pero es bueno saltar de cuando en cuando una palabra tedesca a manera de bronca; esto es lo tres chic, como dicen los parisienses de Petersburgo. Desde la edad de quince años, sabía Vladimiro Nicolaeitch entrar en un salón con el mayor desembarazo, moverse en él con todo desahogo y marcharse a tiempo. Su padre le había formado muchas relaciones; barajando las cartas entre dos rubbers o bien, después del éxito de un gran cheloni, no descuidaba nunca la ocasión de pronunciar una frase en honor de su Volodkia y de hablar de él a cualquier importante personaje aficionado al whist. Por supuesto, Vladimiro Nicolaeitch, durante su estancia en la Universidad, que había dejado con el rango de estudiante efectivo, hizo el conocimiento de muchos jóvenes de alto suelo. Fue admitido en las mejores figuras, y en todas partes lo recibían con placer; era de muy buena figura, alegre, divertido, siempre sano y de buen humor, dispuesto a

todo, respetuoso donde era preciso serlo, arrogante cuando podía, perfecto camarada; un mozo encantador, en fin. Ante él se abría la tierra prometida. Comprendió bien pronto el secreto de la ciencia del mundo, supo penetrarse de un respecto leal a sus leyes, ocuparse en fatididades con aire de importancia, consideraba las cosas importantes como fútiles; danzaba admirablemente y se vestía a la inglesa. En muy poco tiempo adquirió la reputación de uno de los hombres más amables y más listos de Petersburgo. En efecto, Panchin era muy listo, tanto como su padre, y además estaba mucho mejor dotado. Todo le salía bien; cantaba con gusto, dibujaba con facilidad, hacía versos y representaba con alguna discreción. A la edad de veintiocho años era ya gentilhombre de cámara y tenía un rango bastante elevado. Muy seguro de sí mismo, de su talento y de su perspicacia, iba

Habituado a complacer a todos, a los viejos y a los jóvenes, se vangloriaba de conocer a los hombres, y mejor todavía a las mujeres; había hecho un estudio particular de sus debilidades. Como hombre que no es extraño al arte, sentía en sí el fuego sagrado, el arranque, el entusiasmo, y se permitía, a este título, más de una temeridad, se atrevía a muchas licencias, mantenía relaciones fuera de la sociedad en que vivía, y mostraba maneras descuidadas y un aspecto un poco libre. Pero en el fondo era frío y astuto, y aún en lo más fuerte de

SIDRA CIMA SUPERIOR A TODAS

Importadores: SOBRINOS DE QUESADA.

ILLEN s semina éreo, Si raduras de 4 a 1 49 de 15 a 1

HOTEL, CAFE Y RESTAURANT

PARIS

Ofrece al público frescas y ventiladas habitaciones con exquisito servicio de cocina; todo a precios económicos

ZULUETA, NUM. 85.

TELEFONO A-7779.

FRENTE A LA ESTACION TERMINAL

LOS CENTAVOS VILLAVICIOSA, COLUNGA Y CARAVIA

LA VIDA EN LA REPUBLICA

QUE NO SE MALGASTAN FORMAN LA BASE DE UN CAPITAL.

El hombre que ahorra tiene siempre, algo que lo abriga contra la necesidad, mientras que el que no ahorra tiene siempre ante sí la amenaza de la miseria.

EL BANCO ESPAÑOL DE LA ISLA DE CUBA abre CUENTAS de AHORROS desde UN PESO en adelante y paga el TRES POR CIENTO de interés

LAS LIBRETAS DE AHORROS SE LIQUIDAN CADA DOS MESES, PUDIENDO LOS DEPOSITANTES SACAR EN CUALQUIER TIEMPO SU DINERO

La Maravilla del Mundo y del Hombre

Acaban de llegar los últimos tres cuadernos de esta grandiosa obra de inapreciable valor artístico.

Trae fotografías y grabados de los principales monumentos y de incomparables vistas y panoramas de Asia. Cada cuaderno se detalla a 30 cts. Tomando la colección completa, a 25 centavos.

Representante exclusivo de la casa Editorial, para toda la Isla: Librería de JOSE ALBELA. Teléfono A-5893. Belascoain 32-B. Apartado 511.—Habana. alt. 15-15

JARDIN LA AMERICA

F. OROSA y Ca., Calle 25 y A, Vedado. TELEF. F-1613.

SPECIALIDAD en trabajos de arte.—Bouquets de novia, Ramos, Coronas, Cruces, etc.—Gran surtido en pomeros de tallos largos, Rosales, Arboles frutales y Plantas de Salón.—No compre sus plantas sin antes visitar este jardín.—Somos los que más barato vendemos en la Isla.

Pida PRECIOS por el Teléfono F-1613.



EL SABIO AUMENTA SU TESORO.

La serie de grandes descubrimientos científicos, ha sido coronada con la invención del SYRGOSOL, el preparado famoso, eficaz en grado superlativo. cura toda hemorragia ó gonorrea, las nuevas, las viejas, no resista edades las de mucho flujo, las de poco, las de la "gotica," las dolorosas, las que no le son y la cura pronto sin causar dolor, sin producir irritación y sin que el enfermo tenga que abandonar sus ocupaciones. CUALQUIERA puede curarse SOLO, sin más explicaciones que las dadas en un pequeño folleto que se acompaña a cada frasco. ADEMAS el SYRGOSOL evita el contagio, bastando para ello UNA SOLA aplicación después del contacto sospechoso, después del único acto que origina la infección. EL SYRGOSOL cura la bleenorragia ó gonorrea y evita el contagio porque destruye el microbio de la enfermedad, lo que no se consigue antes con nada y lo que no se consigue ahora con ningún otro producto. EL SYRGOSOL Se vende en todas las farmacias de la República. Depositarios: SARRA, JOHNSON, TAQUECHEL, SAN JOSE Y MAJO COLOMER,

VOY DECIVOS, VUELVEN OTRA VEZ. EL ENTUSIASMO CANTA. YA ESCAMPO. LAS CARAJAS DE LA SIDRA DE EL GAITEIRO. EL FLORIDO BANQUETE. DAMAS INNUMERABLES. NOS ESPERAN LOS CAMPOS DE LA BIEN APARECIDA. LA CARABANA. IXUXU!

Voy decivos: Los asturianos de la Unión bizarra vuelven otra vez; vuelven cantando su gran entusiasmo, su alegría infinita, su asturianismo noble y sano. Discretos, amables, prácticos, no quisieron que el cordonazo y el ciclón les abollaran un triunfo colosal; pusieron a mal tiempo buena cara, subieron a la panera, bebieron abunde de la sidra de El Gaitero, sidra del Rey, y así de que escapó sacaron el picu de la montera picona y dijeron: —Pasó la tormenta, luce el sol de los viejos amable y esplendoroso, canta la brisa, ríe el campo campero y la gaita non calla ripimicando. La cosa, chachos, ye el domingo, el día 18, el domingo que viene corriendo. Y la cosa será la gran romería que celebrará esta sociedad el domingo en los campos risueños de la Bien Aparecida.

Voy decivos:—Con la suspensión ganó todo el mundo; ganó el banquete, que servirá el Palacio de Cristal porque se le pagaron varios remiendos lo cual nos asegura que será un banquete colosal; ganó la sidra del Rey, que fiere dentro de los cascos, loica por saltar en carcajadas de espuma y loica por colarse por los garguelos para inflamar los corazones de entusiasmo; ganó el número de comedias que ya es innumerable, distinguidísimo, la crema de la colonia y de la montera; ganaron más porque ensayaron más la gaita, los organi-

llos granujas, las blandas orquestas, las rotundas bandas de música. Caballeros, qué pravianas y qué soberanas, qué amorosos danzones, qué chotisés y qué pasacalles! El caos de la alegría. Descríbanse ahora. Ganamos un mujerío señorial y gentil. Qué señoras y qué señoritas y cuántas. A sus pies caerán las flores por millares, pues también ganamos en lo de las flores como ganamos en el champán; quiero decir en la sidra de El Gaitero, que teniendo en cuenta la suspensión, envié mil botellones más y de lo bueno lo super y de lo super la esencia. ¡El mundo se tambalea!

También vibra un gran entusiasmo para la encarnizada carrera de bicicletas, la rifa del ramu y el baile galante y florido. Y se advierte—cuidado señores gorriones—que para entrar en los campos de la Bien Aparecida los socios, todos los socios, necesitan presentar el recibo del mes corriente, y para meter la cuchara en el espléndido banquete se necesita la consiguiente boleta. Son dos requisitos indispensables.

Las gallardas monteras piconas vuelven cantando su gran entusiasmo, su alegría infinita, su asturianismo noble y sano. La Comisión organizadora trabaja sin descanso; cuando descansa se meten un sorbín de la sidra de El Gaitero. Y de esta sidra maravillosa, dorada, bendita, el cronista ya se metió un botellón. Un día ye un día. Y me parece que el próximo domingo será el día de todos. El caos de la alegría. El mundo ya comienza a oscilar. La caravana automovilista, que saldrá del Parque Central, a las nueve, arrancará el grito guerrero de IXUXU!

Voy decivos. D. F.

LA VICTORIA ES SEGURA

No teman nada, que por gastados o agotados que estén, pueden volver a ser lo que eran, si toman las infalibles Grazeas Flamel. Su éxito es asombroso. Los mismos que de ellas necesitan se quedan sorprendidos de su pronta y completa eficacia. Se toman especial o metódicamente. Se venden sin alteración de precio y con rebaja a los que compren 4 estuches o más, en las droguerías y farmacias bien surtidas. Depósitos: Sarrá, Johnson, Taquechel, doctor González y Majón y Colomer.



Colegio Minerva. Zulueta

BODA

Anoche unieron para siempre sus destinos, realizando ensueños de amor y de ventura, dos distinguidos jóvenes de nuestra sociedad. Ella, nuestra distinguida amiga la señorita Concepción Borges y Viera él, el apreciable y correcto caballero señor Arturo Fernández González. La ceremonia nupcial fué celebrada en la morada de los padres de la desposada, actuando como testigos por el novio, el rico comerciante de esta plaza señor José Albuernes, y por el contrayente el también comerciante de esta localidad, señor Francisco Méndez. Muchas felicidades les deseo a tan simpática pareja.

MINERVA

El nuevo plantel de enseñanza

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. El señor Manuel Muñiz, dueño del Hotel "Cosmopolita" ha dotado a este pueblo de un teatro, digno de esta progresiva sociedad. En el teatro no falta detalle alguno en cuanto a comodidad, buen gusto, higiene, ventilación, espléndido alumbrado y servicio de incendios. El Teatro "Muñiz", nombre con que ha sido bautizo, se inauguró anoche con las representaciones de las zarzuelas "Los tres Gorriones", "El Duende de la Africana" y "La niña de los Besos" desempeñadas magistralmente por la Compañía Lírica que dirige tan acertadamente el señor Alfredo del Diestro. Todos los que forman la Compañía rayaron a gran altura en el desempeño de sus respectivos papeles, sobresaliendo las señoras Caubín y Bernádez y los señores del Diestro y Cuevas. El señor Muñiz, propietario y empresario, debe estar satisfecho por la buena entrada que tuvo; pues los palcos y butacas hallábanse ocupados por lo más selecto de la sociedad camajuanesa y por algunas distinguidas familias de Vueltas y Caibarién. En los palcos vi a las familias del Juez Municipal, señor Muros; del Alcalde, doctor Sánchez Portal; del Notario, licenciado señor Nicolás Apolinario Rodríguez; del banquero señor Manuel Francos; del señor Manuel Prieto y Alvarez; del señor Casimiro Pérez Menéndez; del señor Casimiro Palacios; del Secretario Municipal, señor Benito Rodríguez Pallicer, del doctor Antonio Francos; del señor Arturo Herrada, de Vueltas; del popular y querido doctor en Farmacia y otras muchas. Esta noche, segunda de abono, se representará la preciosa zarzuela de Placero Yrayzoz, "El Diamante Brasileño" y la popular zarzuela de Miguel Echegaray, "La Viejecita", cuyo papel de Luisa está a cargo de la aplaudida señora Aurora Caubín. Felicitamos de todas maneras al señor Muñiz y al pueblo de Camajuani que cuenta ya con un centro de cultura que carecía, no obstante serle muy necesario por el elemento que integra esta sociedad. EL CORRESPONSAL.

De Amarillas

La felicidad sonríe en el hogar de los apreciables esposos señora Rita María Martínez y el señor Ernesto González, por la aparición de un nuevo vástago. Bien venido. Miércoles fué mordido por un perro el menor Fernando Campillo, hijo del correcto caballero señor José Campillo. Lo lamentamos, deseando que no tenga consecuencias para el niño, la mordida. EL CORRESPONSAL.

De Cabaiguán

BODA DISTINGUIDA En la morada particular del respetable caballero señor Olegario Cuervo se vió ayer concurridísima con motivo del enlace de su simpática hermana, la señorita Manolita Cuervo, con el correcto joven señor Manuel Sainz Gutiérrez. Allí ante un altar artísticamente preparado convirtieron en realidad lo que desde hace tiempo era su más bello ideal, uniéndose ante Dios y los hombres por el indisoluble lazo del matrimonio, suprema aspiración de dos amas que se quieren. Fué apadrinada tan interesante pareja por el señor O. Cuervo y su esposa la señora Regina Bona de Cuervo, actuando de testigos los señores Rodrigo Pabiliones y José Ramos González. El albo traje de desposada hacia resaltar en la novia más sus encantos naturales. Formábase corte de honor su hermana la gentil Nieves y la simpática Santa Bona. Terminada la ceremonia que es de ritual fué la concurrencia espléndidamente obsequiada con finos dulces y licores en cuya ocasión pudo anotar el nombre de las señoras Casanova de Guzmán, Alvarez de Quintero, Luisa R. de Carmona, Pozo de Carmona, López de Morales y Villar de Pozo. Señoritas: Carmita y Trinidad Sans, Edelmira Cápiro, Isabelita y Martina Lela, Ofelia Quintero, Mariana y María Hernández Victoriana Duarte María Arangui, María Medina, Enriqueta y Blanquita Pozo, Josefina Lina Pérez y otras. Entre el sexo fuerte, pude ver a los doctores Santaló, con sus simpáticas niñas, al doctor Entralgo, Camacho y Fortín, a los respetables comerciantes L. Guzmán, Pabiliones Hermanos Vitor y Antonio Gómez García, L. Martín, E. Martín Ruso, digno administrador de la Planta Eléctrica Pedro A. Rodríguez, F. Martín, presidente de la sociedad de Progreso, a los amigos José María Hernández R. Capriot Hermanos Arango Quintero, Leal y el batallador "Piloto" que con su buen humor hizo las delicias de los que le rodearon. Los recién casados partieron en el tren central para la Habana donde pasarán la luna de miel. Que ésta les sea eterna son los deseos de EL CORRESPONSAL.

Del Rincón

ENFERMA DISTINGUIDA Desde hace varios días encontrábase padeciendo de fiebre la culta e ilustrada señorita Mercedes María González, profesora de Instrucción Pública, en esta localidad. El pueblo unánime formula votos muy sinceros por la pronto y total mejoría de la distinguida enferma. PROLONGACION CONVENIENTE Corren rumores con visos de veracidad de que muy en breve tendremos los carros acumuladores del Rincón a San Antonio de los Baños. MEJORIA Me entero, con gran satisfacción de que el pequeño hijo de los esposos Justa Guerra y Eligio Díaz se encuentra muy mejorado de la enfermedad que lo aqueja. Mucho celebraré su pronta curación.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

BODA

Anoche unieron para siempre sus destinos, realizando ensueños de amor y de ventura, dos distinguidos jóvenes de nuestra sociedad. Ella, nuestra distinguida amiga la señorita Concepción Borges y Viera él, el apreciable y correcto caballero señor Arturo Fernández González. La ceremonia nupcial fué celebrada en la morada de los padres de la desposada, actuando como testigos por el novio, el rico comerciante de esta plaza señor José Albuernes, y por el contrayente el también comerciante de esta localidad, señor Francisco Méndez. Muchas felicidades les deseo a tan simpática pareja.

MINERVA

El nuevo plantel de enseñanza

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

De Camajuani

Después de larga, aunque no grave enfermedad que me ha tenido en la Habana por espacio de mes y medio, sometido a tratamiento médico y encontrándome ya muy mejorado, vuelvo a emborronar cuartillas, aprovechando los casos, mercederos de publicarse. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA CALLE ANTONIO MACEDO

De muy poco se ven terminados los trabajos de construcción de la calle Antonio Macedo, que se deberá al esfuerzo de los vecinos y al apoyo de nuestro alcalde EL PARQUE GONZALEZ. Es de necesidad que nuestro alcalde se ocupe del alumbrado del parque, disponiendo el aumento de luz, pues a pesar de que los vecinos han talado en el mismo varios pozos, cierto es que solamente se encendieron cuatro bombillos colocados en la plaza, los que no dan suficiente luz todo el paseo. ¿No pondrá algo de su parte nuestro alcalde? BODA EN PERSPECTIVA Para el día 19 del presente está fijada la boda de nuestro estimado amigo el señor José Collera Martínez, y de la distinguida y señorita perteneciente a la sociedad caibariense Catalina Macau. Para ese acto he sido atentamente invitado. EL CORRESPONSAL.

LA FLOR DE ANDALUCIA ACEITUNAS ALIÑADAS LA ACEITUNA más sabrosa y exquisita que se importa en Cuba. Usted, seguramente, no la conocerá, pero si la prueba será su acérrima predilección. Gran aperitivo. Especiales para entremés. De venta en todas las casas de viveres. UNICO IMPORTADOR: Nicolás Merino

YO QUIERO LA TROPICAL!! CERVEZA QUE EN EL MUNDO NO PUEDE TENER RIVAL

Gran Remate en Industria, 121. Casi esquina a San Rafael. Al igual que el año anterior avisamos a las familias que, a partir de hoy empezaremos a rematar todos los muestrarios de fábricas extranjeras inservibles para pedidos a causa de la "Guerra Europea." Vestidos de seda—Salidas de Teatro—Trajes Sastre de lana—Juegos de mantel—Sobrecamas. Se liquida un gran muestrario de carteras para señora, de todas clases. Un magnífico muestrario de ropa interior como camisones de todas clases, cubre-corsets—pantalones, sayuelas, etc., etc. Corsets de todas clases a precios de ganga. Un lote de sombrillas. Desde el martes día 6 empezaremos a liquidar todas las existencias de una tienda que se acaba de cerrar, y que daremos a precios de verdadero remate. Solamente durará una semana. PRIMER AVISO INDUSTRIA, 121, CASI ESQUINA A SAN RAFAEL. TELEFONO A-321. NOTA: Las mercancías marcadas en francos, se entenderá a 20 centavos el franco, y los marcos a 25 centavos el marco.

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.